

പുസ്തകം ൫

പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുക

പാതം ൭

മലയാളം

# ഇടവക പത്രിക

മറസം തോറ്റം പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതു.



നമ്മുടെ കർത്താവായ യേശു ക്രിസ്തുവിന്റെ കുരിശികല്യാണത്തെ

പുകഴ്ത്തു ചെല്ലാൻ സംഗതി വരരുതു.

(മാർ പൌലൂസ്.)

സംഗതി വിവരങ്ങൾ.

	പുറം
വാപ്പായുടെ സർവ്വാധിപത്യം (തുടച്ചി)	൧൨൧
മാർത്തോമ്മാ	൧൨൫
മാതൃസഭയെ നിറവേറ്റുന്ന വിദ്യാർത്ഥികൾക്ക് അദ്ധ്യാപകന്മാർ (മരൈപ്പാലം)	൧൨൦
മരണാനന്തരാവസ്ഥ (തുടച്ചി)	൧൨൨
സുവിശ്വാസി ഭാഷാചരിത്രസംഗ്രഹം	൧൨൫
പെരുമ്പാലൂർ നവീകരണ സഭ	൧൨൫
സുചിന്തകൾ	൧൨൬
വിശേഷവർത്തമാനങ്ങൾ	൧൨൭
മുളന്തൂർ ബിഷപ്പിൻ കഴിഞ്ഞുപോയ ബ. ഏകത്വാനുബ്രാഹ്മണന്മാർ അർപ്പകൾ	൧൨൯



# തയ്യർ

പാപ്പാ പാപ്പാ

പഴയയുടെയും പുതിയയുടെയും വഴനകളുടെ കുറിപ്പ് എന്ന പുസ്തകം സുറിയാനിയിൽ അച്ചടിച്ചു തയ്യാറായിരിക്കുന്നു.

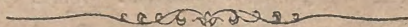
വില മകുറ ൭.

മിഥുനം, കർക്കടകം ൦൪൦ മാസങ്ങളിൽ പന്ത്രവരി അടച്ചു  
മഹാമാന്ദ്രയുടെ പേരു വിവരം.

മെ- തലവകി കിഴക്കേക്കര പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	രൂ	മ	ക
.. കളത്തിൽ കൊച്ചുക്കുഞ്ഞു	൧	൧൩	൧
പട്ടിഞ്ഞാറേക്കര പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	൧	൧൩	൧
കുറിച്ചി കല്ലാറ്റുതലിൽ ഉലാറന്നൻ	൧	൧൩	൧
തലവകി അമ്പലയിൽ കുറുപിള്ള	൦	൭	൦
കൈനകരി ശ്യാനാത്തപ്പള്ളിൽ യേശുസെപ്പ	൧	൩	൧
കോട്ടുകു കിഴക്കേക്കരയിൽ അറപ്പള്ളിൽ ശീവറുഗീസ	൩	൦	൦
കുന്നംകുളം കിടങ്ങൻ മേറ്റുണ്ണി ചാക്കണ്ണി	൩	൦	൦
.. എം- സി ചെട്ടുരാ അറ്റോപ്പാത്തികരി	൧	൧൪	൦
.. ഫി- കെ- ചുണ്ടാർ	൧	൧൪	൦
തൊടുപുഴ എം. കെ. ചെട്ടുരാ അറ്റോപ്പാത്തികരി	൭	൦	൦
റാന്നി കണ്ണങ്കഴയത്തു കൂർത്ത	൧	൧൪	൦
ബ- ഉമയാററേക്കര പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	൧	൧൩	൧
ബ- ചെങ്ങന്നൂർ പുറത്തു കടലാറപ്പു കത്തനാർ	൦	൧൪	൦
കുറുപ്പർ കത്തനാലിൽ കണ്ണ	൧	൧൩	൧
ബ- കാട്ടുക പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	൧	൧൩	൧
ബ- റാന്നി പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	൧	൧൪	൦
കാട്ടുക പുതിയത്തു കൊച്ചു	൩	൦	൦
ബ- കൂത്തമല പള്ളിയോഗത്തിൽ നിന്നും	൧	൧൪	൦
കുറിയന്നർ തച്ചിലത്തു മഞ്ഞായി	൧	൧൪	൦
തോട്ടപ്പുഴശ്ശരിൽ മെറ്റോപ്പാലിൽ തോട്ടാ വക്കി	൦	൧൪	൦
പാണ്ടകുളത്തിൽ പീപ്പിപ്പോസ്	൧	൭	൦
മാണിയെള്ളിൽ മാത്തൻ ചെറിയൻ	൧	൩	൧
അയിരുകു കിഴക്കേക്കരയിൽ ചെട്ടുതരി പകുതിയിൽ	൦	൩൧	൦
കൂസിയമ്മയർ കോശി	൧	൦	൧
അയിരുകു മെറ്റോപ്പാലിൽ ഉമ്മൻ ചെറിയൻ	൩	൦	൦
.. കുറുക്കാമണ്ണിൽ ശീമോൻ	൩	൦	൦
പുത്തൻകാവു കൊച്ചുവറമ്പിൽ ചാക്കോ	൧	൭	൦
.. തോട്ടൻ കൊച്ചുകോശി	൦	൩൧	൦
റാന്നി കല്ലമ്പറമ്പിൽ ചാക്കോ	൧	൭	൦
ചെങ്ങന്നൂർ പഴയകത്തു കൊച്ചികാ	൦	൧൧	൦
.. അറക്കല്ലുക വക്കി	൦	൧൧	൦
ചെങ്ങന്നൂർ പുറംകുടിയിൽ യേശുസെപ്പ	൧	൧൪	൦
.. മുണ്ടപ്പിലാകൻ ചെറിയൻ	൧	൧൪	൦
.. വേലമ്പറമ്പിൽ ചാക്കോ	൦	൧൧	൦
കുന്നത്താനത്തു കിട്ടിച്ചിലയിൽ മാത്തൻ ചാക്കോ	൧	൦	൦
വള്ളംകുളം മെറ്റോപ്പാലിൽ ചാക്കോ	൧	൦	൦
കല്ലപ്പാറ ബം- കലമണ്ണിൽ അച്ചൻ	൧	൧൪	൦
.. അടക്കുവേലിൽ വറുഗീസ	൧	൧൪	൦
കല്ലക്കുരു നാഗംവേലിൽ ഇലിയവിരാ കൊച്ചുകുടി	൩	൦	൦
തുറവെൻ കരിങ്ങാട്ടിൽ മാത്തൻ ഇൻസ്റ്റാക്ടർ	൩	൦	൦
തിരുവല്ലാ കാവ്യാലം സിറിയൻലിക്യൻ ഗ്രാൻറുപള്ളി	൦	൩൧	൦



# മലങ്കര ഇടവക പത്രിക



[ പുസ്തകം ൫ ] ഫവർനു തോമസ് (കർട്കം) [ ലക്കം ൭ ]

പാപ്പായുടെ

## സച്ചാധിപത്വം

(൩)

റോമാസഭ വാദിക്കുന്ന പാപ്പായുടെ സച്ചാധിപത്വം അടിസ്ഥാനമില്ലാത്തതും പിൻകാലത്തെ നിമിതവും ആണെന്നു എത്രത്തു കൂടാത്തവണ്ണം ബലമുള്ള വേദസാക്ഷികളാൽ കാണിച്ചുവല്ലോ. ഇനി പറവാൻ പോകുന്നത് ചരിത്ര സാക്ഷ്യങ്ങൾ ആകുന്നു. അന്യമതക്കാരായ ചരിത്രകാരരെ എടുത്തു പറവാൻ ഞങ്ങൾ വിചാരിച്ചിട്ടില്ല. റോമാസഭ അംഗീകരിച്ചിരിക്കുന്നതൊ അവർക്കു നിഷേധിച്ചാൻ പാടില്ലാത്തതൊ ആയ ചരിത്രങ്ങളെ മാത്രമാണു ഞങ്ങൾ ആശ്രയിക്കുന്നത്.

ഇതിനെ സംബന്ധിച്ച കാണിപ്പാൻ പോകുന്നത് ൧-ാമതു. ക്രിസ്താനി സഭയുടെ ആദ്യകാലം മുതൽ റോമാ മേല്പട്ടുകാരനു “ആകമാനത്തിന്നടുത്ത മേല്പട്ടുകാരൻ” എന്നു പേരില്ലായിരുന്നു. ൨-ാമതു. പൂർവ്കാലത്തിൽ സഭാ പിതാക്കന്മാർ പാപ്പായ്ക്കു കീഴ്പെട്ടിരുന്നില്ല എന്നാകുന്നു.

൧. “ആകമാനത്തിന്നടുത്ത മേല്പട്ടുകാരൻ” അല്ലെങ്കിൽ അഖിലാഞ്ചലവൻ എന്നപേര്— ഓരോ മേല്പട്ടുകാർക്കു എഴുതുകയോ അവരെക്കുറിച്ച് പറയുകയോ ചെയ്യുമ്പോൾ സഭക്കാർ ബഹുമാന സൂചകമായ പദങ്ങൾ പ്രയോഗിക പതിവാണല്ലോ. ക്ലൈമെന്റിന്റെ രേഖകളിൽ യാക്കൊബു ശ്ലീഹായെ “ബിഷപ്പോപ്പന്മാരുടെ ബിഷപ്പോപ്പ” എന്നു വിളിച്ചിരിക്കുന്നു. റൂഫിനസ ആലക്സന്ദ്രായിലെ അത്താനാസ്യസിനെ “രാജപാപ്പാ” (സൌവറൻ പൈൻറിഫ്) എന്നു പറയുന്നു. കന്യൂനീനോ പുരിയിലെ പാത്രിയർക്കീസായിരുന്ന തെസിയൂസിനു അഗ്രിയാൻ പാപ്പാ എഴുതിയ എഴുത്തിൽ “ആകമാനത്തിന്നടുത്ത പാത്രിയർക്കീസ” എന്നു തെസിയൂസിനെ വിളിച്ചിരിക്കുന്നു. രസായുടെ ഗ്രീ



ഗൊരിയൊന്ന ശുദ്ധ കൂപ്രിയാനൊന്നിനെക്കുറിച്ച് “ആകമാനത്തിന്നു ഏതെ മെല്ലെകാരൻ” എന്നു എഴുതിയിരിക്കുന്നു. ക്രിസ്താനെപ്പോലെയോ ത്തി എന്നൊരാളെ “ലോകത്തിന്റെ ഉപദേശാധ്യക്ഷൻ” എന്നു പറയുന്നു. അങ്ങനെയൊരു ഒരുമെത്രാൻ “ക്രിസ്തുവിന്റെ വികാരി” ആണെന്നു എഴുതിയിരിക്കുന്നു. ദാമോദരപ്പട്ടണത്തിലെ വൈദികന്മാർ കൂപ്രിയാനൊന്നിന്നു എഴുതിയ എഴുത്തിൽ “ഏറ്റവും പരിശുദ്ധനും മഹത്വപ്പെട്ടവനുമായ പാപ്പാ” എന്നു എഴുതിയിരിക്കുന്നു. ശുദ്ധ ആഗന്ധീനെക്കുറിച്ച് “ക്രിസ്തുവിന്റെ ഏറ്റവും ഉന്നതപ്പെട്ട പാപ്പായും മഹാ പരിശുദ്ധ പിതാവും” എന്നു പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഇവരാരും റൊമ്മയിലെ മേല്പട്ടക്കാരൻ അല്ല. സ്ഥലച്ചുരുക്കംകൊണ്ടു ഈ ഭാഗങ്ങൾ പകർത്തിയ പുസ്തകങ്ങളുടെ പേരും പുറവും വിവരിക്കുന്നില്ല. തർക്കങ്ങളിൽ അപ്പോൾ ആവാം തീരും.

ഇതിൽ നിന്നു പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നതു ഏതെന്നാൽ. “ആകമാനത്തിന്നടുത്ത മേല്പട്ടകാരൻ” ശുദ്ധമാന മാർപാപ്പാ സർവാധിപതി, ക്രിസ്തുവിന്റെ വികാരി, എന്നിങ്ങനെ രോമ്മാ പാപ്പായുടെ സർവാധിപത്യത്തെ കാണിക്കുവാൻ പ്രയോഗിക്കുന്ന സംജ്ഞകൾ ഒന്നും പാപ്പായ്ക്കു മാത്രമായി മുൻകാലത്തു പ്രയോഗിച്ചിരുന്നില്ല. പാപ്പായെയും െർവിധം വിളിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ പൂർവ്വിക കാലത്തു എല്ലാവക മേല്പട്ടകാരനും സംബന്ധിച്ചുവന്നിരുന്ന ബഹുമാനസൂചകങ്ങളായ പദങ്ങളെ സാമാന്യ മേല്പട്ടകാരിൽ ഒരുവന്റെ നിലയിൽ പാപ്പായെയും വിളിച്ചിരിക്കാമെന്നെ ഒള്ളു.

പിന്നയും സർവ്വവിപത്നത്തിന്റെ ചിഹ്നമായി പ്രയോഗിക്കുന്ന  
 െരം സമാനപ്പെട്ട അവകാശമായി പാപ്പാമാർക്കും എടുത്തുകൂടാ എന്നും  
 പാപ്പായ്ക്കു വിശേഷ കർത്തവ്യം ഒന്നും ഇല്ലാത്തതും എന്നും രോജായി  
 ലെ ഒരു പാപ്പാ തന്നെ സമ്മതിക്കുന്നുണ്ടു്. രോജാ സിംഹാസനത്തു്  
 മേൽ തിരം തറവാങ്ങിൽ ഭരിച്ചിരുന്നവനും പുണ്യവാളനായി രോ  
 ജാ സഭയാൽ എണ്ണപ്പെട്ടിരിക്കുന്നവനുമായ മഹാനായ ഗ്രെഗോറി  
 പാപ്പാ ആലങ്കുശമായിട്ടുള്ള തുല്യ യുദ്ധാഗതിയുടേ പാത്രിയർക്കീസി  
 നു എഴുതിയിരിക്കുന്നതു് എന്തെന്നാൽ: “നിങ്ങൾ ഇനികയച്ചു എഴു  
 ത്തിന്റെ മുമ്പുപുറയിൽ “ആകമാനത്തിനടുത്ത പാപ്പാ” എന്നൊരു  
 ഉന്നത പദം നിങ്ങൾ എഴുതിയിരിക്കുന്നു. മേൽ ഇങ്ങനെ ചെയ്യരുതെ  
 ന്നു ഞാൻ അങ്ങെ പരിശുദ്ധതയോടു അപേക്ഷിക്കുന്നു. എന്തെന്നാൽ  
 നിങ്ങളിൽ നിന്നു എടുക്കപ്പെടുവാൻ സ്ത്രീയത്താൽ പാടില്ലാത്ത അവ  
 സ്ഥ മററുള്ളവർക്കു നിങ്ങൾ കൊടുക്കുന്നുവല്ലോ. എന്റെ സഹോദര  
 ന്മാരിൽ നിന്നു എടുത്തുകൂട്ടിയപ്പൊഴുത ബഹുമാനം ഇനിക്കു ബഹുമാന  
 മാണെന്നു ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നില്ല. എന്തെന്നാൽ എന്റെ ബഹുമാനം  
 പൊതുസഭയ്ക്കുള്ള ബഹുമാനമാകുന്നു. അങ്ങെ പരിശുദ്ധത ആകമാനത്തി  
 നടുത്ത പാപ്പാ എന്നു എന്നെ വിളിക്കുമ്പോൾ ആകമാനത്തിനടുത്ത  
 എന്ന പെരിനാൽ നിങ്ങൾക്കു ഇരിക്കെണ്ടിയ അവസ്ഥ നിങ്ങൾക്കു ഇ  
 ല്ലാതാകുന്നു. ഇതു് എന്നിൽ നിന്നു അകന്നിരിക്കട്ടെ. വീട്ടിക്കുന്ന മായ



യും മുറിപ്പെട്ടസ്നേഹവും അകന്നിരിക്കട്ടെ. യാതൊരു സത്യ പരിശുദ്ധനും തന്നത്താൻ ആകമാനമേല്പുകാരൻ എന്നു വിളിക്കുവാൻ ധൈര്യപ്പെട്ടിട്ടില്ല. റൊമ്മായിലെ അപ്പൊസ്തലസിംഹാസനത്തിലെ ഒരു മേല്പുകാരനും ഈ പ്രശംസാനാമം ഏടുത്തിട്ടില്ല. അതു മേല്പട്ടസ്ഥാനത്തിൽ അസാധാരണ വലിമ തന്നത്താൻ ഏടുത്തിട്ടു അതിനു മോഹിച്ചു എന്നു സഹോദരന്മാർക്കു തൊന്നാതിരിപ്പാൻ ആകുന്നു.....ആകമാനപാത്രിയകീസു എന്ന തെങ്ങെക്കുറിച്ചു പറഞ്ഞാൽ മറ്റുള്ളവർക്കു പാത്രിയകാസ്ഥാനത്തെ ഞങ്ങൾ നിഷേധിക്കുന്നതായി വരുന്നതുകൊണ്ടു എന്റെ മുൻഗാമികളിൽ ആരും ഈ നിഷിദ്ധ നാമം ഏടുകുവാൻ സമ്മതിച്ചിട്ടില്ലാ.

പിന്നയും കന്യാന്തിനോപരിയിലെ പാത്രിയകീസായിരുന്ന യെരൂസാലേം ആകമാനത്തിന്നടുത്ത മേല്പുകാരൻ എന്നു പെർ ഏടുത്തു എന്നു കണ്ടപ്പോൾ സെൻറ് ഗ്രെഗോറിയോസാ അദ്ദേഹത്തെ ഇപ്രകാരം ആക്ഷേപിച്ചു. “പ്രിയ സഹോദരാ. പിതാവു എന്നല്ല ലോകത്തിനു പൊതുപ്പെട്ട പിതാവു എന്നു വിളിക്കപ്പെടുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്ന നീ വരുവാനിരിക്കുന്ന ന്യായാധിപതിയുടെ ഭയങ്കര വിസ്മയസമയം എന്തു പറയും”.

ആകത്തിൽതന്നെ റോം പാപ്പാ വീണ്ടും പറയുന്നതു. “ആകമാനസഭയുടെ തലവനായ ക്രിസ്തുവിൻ മുമ്പാകെ അവസാനിച്ചിനാളിൽ അവന്റെ എല്ലാ അംഗങ്ങളെയും ആകമാനം എന്ന പേരിനാൽ കീഴ്പ്പെടുത്തുവാൻ ശ്രമിക്കുന്ന നീ ഏതു സമാധാനം പറയും? റോം നീ ചവുകിനാൽ നീ സദൃശപ്പെടുന്നതു ആരെയാണു? തന്നോടു കൂടെ ഐക്യതപ്പെട്ടിരുന്ന മാലാങ്കാശികളുടെ ലെഗിയോനുകളെ നിന്ദിച്ചുവെച്ചു വലിപ്പത്തിന്റെ ഉച്ചത്തിൽ എത്തി ആർക്കു കീഴ്പ്പെടാതെ എല്ലാവർക്കും മേലായി ഇരിക്കുവാൻ ശ്രമിയും ഞാൻ സ്വർഗ്ഗത്തിലെക്കു കരേറി നക്ഷത്രങ്ങൾക്കുമേൽ എന്റെ സിംഹാസനത്തെ ഉയർത്തുമെന്നു പറകയും ചെയ്തവനെ അല്ലയോ നീ സദൃശപ്പെടുന്നതു? എന്തെന്നാൽ പൊതുസഭയിൽ നിന്റെ സഹോദരന്മാരായ മേല്പുകാർ ആരാണു. സ്വർഗ്ഗത്തിലെ നക്ഷത്രങ്ങൾ അല്ലയോ. റോം നിഗളവാക്കുമ്പോൾ നിന്നെ തന്നെ അവരുടെമേൽ ഉയർത്തി അവരുടെനാമത്തെ ചവടുവാൻ നീ ശ്രമിക്കുമ്പോൾ ഞാൻ സ്വർഗ്ഗത്തിലെക്കു ഉയരുന്ന എന്നല്ലയോ നി പറയുന്നതു”.

കന്യാന്തിനോപരിയിലെ റോം പാത്രിയകീസിനെക്കുറിച്ചു അത്രോപ്പൊയിലേയും ആലക്സന്ത്രിയയിലേയും പാത്രിയകീസന്മാർക്കു ഗ്രെഗോറിയോസാ അയച്ചു എഴുതിയ പറയുന്നതാവിതു. “ഏക തലവനാകുന്ന മിശിഹായുള്ളവയെ തനിക്കുതന്നെ ചേർക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുകവണ്ണം അവൻ നിഗളിയായിരിക്കുന്നു. ഒരു പ്രശംസാനാമത്തിന്റെ പൂജിക്കൊണ്ടു ക്രിസ്തുവിന്റെ അംഗങ്ങളെ എല്ലാം കീഴ്പ്പെടുത്തുവാൻ അവൻ ശ്രമിക്കുന്നു. പിന്നയും ഗ്രെഗോറിയോസാ പറയുന്നതു എന്തെന്നാൽ: “ആകമാന വൈദികൻ എന്നു തന്നെത്തന്നെ വിളിക്കുകയോ വിളിക്കു



വാൻ ആഗ്രഹിക്കുകയോ ചെയ്യുന്നവൻ ആരായാലും അവൻ മറ്റുള്ളവരുടെ മുമ്പാകെ നിഗൂഢത്താൽ ഉയർന്നുനുകൊണ്ടു അന്തിക്രിസ്തുവിന്റെ മുന്നോടിയായെന്നു എന്ന് ഞാൻ തീർച്ചയായി പറയുന്നു. (ഗ്രെഗോറിയുടെ ലെഖനങ്ങൾ ൩൦, ൩൬, ൩൮, ൪൩.)

ശുദ്ധ ഗ്രെഗോറി പാപ്പായുടെ െരം രേഖകളെകുറിച്ച് ആലോചിക്കാം. ഇദ്ദേഹം റൊമ്മാസഭയിലെ ഒരു പുണ്യപാത്രൻ ആകുന്നു. റൊമ്മാസിംഹാസനത്തിലെ ഒരു പാപ്പായാകുന്നു. തെറ്റിക്രൂടാത്തവനും മിശിഹായുടെ പിഗാരിയും പത്രോസിന്റെ അനന്തിരവനും ആകുന്നു. വേദശാസ്ത്രത്തിൽ വലിയപണ്ഡിതൻ എന്നു സമ്മതിക്കപ്പെട്ടവനും ആകുന്നു. ഇങ്ങനെയുള്ള ആളിന്റെ അഭിപ്രായം ആകമാന മെല്ലെക്കാരൻ എന്ന പദം മഹാപാതകവും സാക്ഷാൽ പരിശുദ്ധരായ ആളുകൾ എടുത്തിട്ടില്ലാത്തതും റൊമ്മാസിംഹാസനത്തിലെ തന്റെ മുൻഗാമികളിൽ ആരും ധരിച്ചിട്ടില്ലാത്തതും പിശാചിനോടു സദൃശപ്പെടുന്നതും അന്തിക്രിസ്തുവിന്റെ മുൻഗാമിക്കു മാത്രം ചേരുന്നതും ആണെന്നാകുന്നു.

ഹാ! വായനകാരെ, പാപ്പായുടെ സർവ്വവിപര്യം പൊളിയുന്നതിന്നു ഇതു എത്രബലമായ തെളിവുകുന്നു അവർ പറയുന്ന പ്രശംസകളും തെറ്റാണ്ടുവരെ കേട്ടുകേൾവി പോലും ഇല്ലാത്ത സംഗതിയാണെന്നു ഇതു പ്രത്യക്ഷമായി കാണിക്കുന്നില്ലയോ.

റൊമ്മാ സഭ അംഗീകരിക്കുന്ന കൌണ്ടററിയാ സൂനാഭൊസിന്റെ ൨൮-ാം കാനോനിൽ ഇപ്രകാരം പറയുന്നു. “രജപട്ടണമായിരുന്നതുകൊണ്ടു പഴയ റൊമ്മായു പിതാക്കന്മാർ പ്രാധാന്യം കൊടുത്തതുമൂലം ൧൫൦ ബാവാന്മാരും (അതായതു കന്യന്തിനൊപ്പരിയിലെ സൂനാഭൊസി) െരം കാരണത്തന്നെ ആലോചിച്ചിട്ടു പുതിയ റൊമ്മായാകുന്ന കന്യന്തിനൊപ്പരിയിലെ പരിശുദ്ധ സിംഹാസനത്തിന്നും രണ്ടാമതായ ഇരിപ്പൊട്ടുകൂടി തുല്യ പ്രാധാന്യത കൊടുത്തു. എന്നാൽ ഒരു മഹാരാജ്യത്തിന്റെയും ആലോചനസഭയുടെയും മഹത്വം വിളങ്ങുന്ന ഒരു പട്ടണം പഴയ റൊമ്മായ്ക്കു തുല്യപദവികൾ അനുഭവിക്കണമെന്നും വേദകാര്യത്തിലും ഉയർത്തപ്പെടുകയും ശ്രേഷ്ഠതപ്പെടുകയും ചെയ്യണമെന്നും നിതിയായി അവർ വിധിച്ചു.”

കട്ടിനാൾ മാതിരി എന്നുളാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയ സൂനാഭൊസുകളെകുറിച്ചുള്ള കയ്യെഴുത്തു പുസ്തകത്തിലും െരം അഭിപ്രായം തന്നെ കാണുന്നു. അതു എന്തെന്നാൽ “മുമ്പു പഴയ റൊമ്മായിൽ ഏറ്റാടുകളുടെയും വേലകളുടെയും ബഹുത്വം ഉണ്ടായിരുന്നു. അതുമൂലം ജനം വളരെ കൂടുകയുണ്ടായിരുന്നു.....െരം കാരണത്താൽ റൊമ്മാസിംഹാസനത്തിന്നു പ്രാധാന്യത ഉണ്ടായി.”

െരം രേഖകളാൽ ഉണ്ടാകുന്ന അനമാനം എത്ര? റൊമ്മാസിംഹാസനത്തിന്നു കൂട്ടത്തിൽ പ്രാധാന്യത ഉണ്ടായി. അതു പത്രോസിന്റെ പിന്തുടച്ചുകൊണ്ടോ സർവ്വസഭകളെയും ഭരിക്കുവാൻ പത്രോസിന്നു അധികാരം കൊടുത്തിരുന്നതു കൊണ്ടോ അല്ല. രജപട്ടണമായിരുന്നതുകൊണ്ടും മഹാരാജ്യത്തിന്റെ തലസമാനമായിരുന്നതുകൊണ്ടും മാത്രം



മായിരുന്നു. തലസ്ഥാനം കന്യാന്തിന്റെ പുരിയിലെക്കു നീക്കിയപ്പോൾ തുല്യശ്രേഷ്ഠത അവിടത്തെ സിംഹാസനത്തിനും പൊതുസുനാദോസിനാൽ തന്നെ കൊടുക്കപ്പെട്ടു. അപ്പോൾ റോം പ്രധാന്യത്തിന്റെ ബലാബലം എത്രത്തോളം ഉണ്ടെന്നുവിചാരിപ്പിൻ. റോമ്മാപാപ്പായ്ക്കു സഖലോകസഭകളിന്മേലും പുണ്യഅധികാരവും സർവാധിപത്യവും ഉണ്ടെന്നു പറയുന്നപക്ഷം ആ അധികാരം തന്നെ കന്യാന്തിന്റെ പുരിയിലെ പാത്രിയക്കീസിനും ഉണ്ടു അപ്പോൾ സമാധികാരികളായ രണ്ടു സിംഹാസനങ്ങളും രണ്ടുപുരൊഹിതസ്ഥാനികളും സഭയിൽ സ്ഥാപിച്ചു എന്നുവരുന്നു. അതിനാൽ റോം സിംഹാസനങ്ങൾക്കു ഗ്രഹോദിപാപ്പാ സമ്മതിക്കുന്ന പ്രകാരം യാതൊരു വിശേഷ അധികാരങ്ങളും ഇല്ലെന്നു തീർച്ചയാണു. പിന്നെയോ പാത്രിയക്കീസന്മാരുടെ സംഘത്തിൽ ഒന്നാമതും രണ്ടാമതുമായി ഇരിക്കുവാനുള്ള ഒരു ആസനശ്രേഷ്ഠതയും എല്ലാവരുടെയും പേർ എഴുതുവൊൾ ആദ്യം പേർ വൈകുവാൻ ഉള്ള ഒരു അവകാശവും നമ്മുടെ പട്ടുകാരുടെ ഇടയിൽ മൂപ്പച്ചൻ ശുബഹൊലാബൊ എന്ന സ്തുതി ചെയ്യുന്നതുപോലെ ഒരു മൂപ്പവകാശവും മാത്രമാണെന്നു വ്യക്തമാകുന്നു. റോം അല്ലമായ ശ്രേഷ്ഠത തന്നെയും പത്രോസിൻ നിന്നല്ല പിതാക്കന്മാരിൽനിന്നു സുനാദോസിനാൽ നൽകപ്പെട്ടു.

നിപ്രായയിലെ ശുദ്ധ സുനാദോസു ലോകസഭകളെ നാലുവണ്ഡങ്ങളായിതിരിച്ചു. റോമ്മാ, കന്യാന്തിന്റെപ്പൊലീസു, അന്ത്യോപ്പാ, ആലക്സന്ത്രി, റോം പ്രധാന പട്ടണങ്ങളിലെ മേല്പട്ടുകാരെ പാത്രിയക്കീസന്മാരായി കല്പിച്ചു ഇടവകകളെ തിരിച്ചുകൊടുത്തു. അതതു ഇടവകകളിൽ ഉള്ള മെത്രാന്മാരെ അതതു പാത്രിയക്കീസിനു കീഴ്പ്പെടുത്തി. യൂറോപ്പിന്റെ പടിഞ്ഞാറൊളം റോമ്മായ്ക്കും കിഴക്കും വടക്കും കന്യാന്തിന്റെപ്പോലീസിനും ആസിയാ അന്ത്യോഖിനും ആഫ്രിക്ക ആലക്സന്ത്രിയ്ക്കുമായി തിരിച്ചു കൊടുത്തു. ഇവർ സ്വതന്ത്രാധികാരികളായിരുന്നു.

അതിനാൽ റോമ്മാപാപ്പായ്ക്കു തന്റെ സ്വന്ത ഇടവകയായ പടിഞ്ഞാറല്ലാതെ നിപ്രായസുനാദോസിനാൽ സ്വാതന്ത്ര്യാവകാശത്തെപ്പറ്റി കൂടെ അധികാരപ്പെടുത്തിയശേഷം പാത്രിയക്കീസന്മാരുടെ മെല്ലെ അവരുടെ ഇടവകകൾമെല്ലെ യാതൊരു അധികാരവും അവകാശവും പണ്ടെ തന്നെ ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. തുടരും

## മാമുദീസാ

ഇതു എല്ലാ ക്രിസ്ത്യാനി സഭകളിലും പ്രധാന ക്രദാശകളിൽ ഒന്നാമതായി വിചാരിക്കപ്പെടുന്നു. മലങ്കര മാർ തോമ്മാ ശ്ലീഹായാൽ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ട നമ്മുടെ സഭ ഓരൊകാലത്തു ഓരൊ ശാഖകൾക്കു ആധിനമായി വന്നിട്ടും റോം ക്രദാശയെക്കുറിച്ചു ഇതേവരെ തക്കം ഉണ്ടാ



യിട്ടില്ല. ആദ്യം റോമ്മാ മതക്കാരും പിന്നെ അംഗ്ലിക്കാക്കാരും അനന്തരം നവീകരണവും കടശി ഡേവിയും ഈസഭയെ ഏറക്കുറെ ആക്രമിച്ചിട്ടും ശുദ്ധ മാമ്മോദീസാ ആവശ്യമില്ലെന്നു ആകാശത്തിൽ സുറിയാനിസഭ തെറ്റിപ്പോയി എന്നൊരു ആക്ഷേപം ഉണ്ടായിട്ടില്ല. എന്നാൽ ഈ വർത്തമാനകാലത്തു രക്ഷണീയസംഘം എന്ന പേരോടു കൂടി ഒരു വെട്ടുകിളിത്തൂട്ടം തെക്കെ ദിക്കിൽ വന്നിറങ്ങിയപ്പോൾ ക്രിസ്ത്യാനികൾക്കു സർവ്വധാനമായിരിക്കുന്ന ജ്ഞാനസ്നാനം ഉപയോഗമില്ലാത്ത ഒരു കർമ്മാചാരമാണെന്നു നമ്മുടെ ജനങ്ങളിൽ തന്നെ വിശ്വസിക്കുവാൻ ആളുണ്ടായിരിക്കുന്നതായി കേൾക്കുന്നതിൽ അത്യന്തം വ്യസനിക്കുന്നു.

ക്രൂരശ എന്നുവെച്ചാൽ മനുഷ്യന്റെ രക്ഷയ്ക്കു ആവശ്യപ്പെട്ടവയായി നമ്മുടെ രക്ഷകൻ സഭയിൽ ഏല്പിച്ചതിയിട്ടുള്ള അപ്രത്യക്ഷമായ നന്മകളുടെ പ്രത്യക്ഷമായ വിശുദ്ധ കർമ്മങ്ങൾ ആകുന്നു. മാമ്മോദീസാ ക്രൂരശകളിൽ വെച്ചു ഒന്നാമത്തേതും ആകുന്നു. ഇതിനാൽ നാം പിതാവായ ദൈവത്തിനു പുത്രന്മാരായി തീരുന്നു. പാപമോചനവും പരിശുദ്ധാന്താവിന്റെ ദാനവും ദൈവപുത്രന്മാരുടെ സംഘത്തിൽ സംബന്ധവും ഇതു കൂടാതെ ഉണ്ടാകയില്ല.

രക്ഷണീയകാരുടെ സംസാരം ജ്ഞാനസ്നാനം സാക്ഷാത്കരക്ഷയ്ക്കു ആവശ്യമായ വിശ്വാസത്തിന്റെ ഒരു അടയാളം മാത്രമാണെന്നും ജീവിപ്പിക്കുന്നതു ആത്മാവാകകൊണ്ടു രക്ഷയ്ക്കു ഈ അടയാളം അത്ര ആവശ്യമില്ലെന്നും ആണു.

അടയാളമായാലും അല്ലെങ്കിലും ഈ വിശുദ്ധ ക്രൂരശ ആവശ്യമില്ലെന്നു പറവാൻ ഭൂമിയിൽ ആർക്കും അധികാരമില്ല. ഇതു മനുഷ്യരാൽ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടതല്ല. ഇതു കേവലം ഒരു കർമ്മാചാരവുമാണല്ല. ഇതു കർത്താവിനാൽ തന്നെ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടതാകുന്നു. നിരുപയോഗമായ ഒരു കർമ്മാചാരം മാത്രമാണെന്നു പറയുന്ന പക്ഷം ഞങ്ങൾ അബദ്ധത്തിൽ ക്രിസ്ത്യാനിസഭയെ കടക്കിയ കുറ്റം, രക്ഷണീയകാർ ആരെക്കുറിച്ചു പ്രസംഗിക്കുന്നുവോ ആ കർത്താവായ യേശുവിന്റെ മേൽ തന്നെ ആരോപിക്കേണ്ടി വരും. കർത്താവു തന്റെ ശിഷ്യന്മാരെടു പറഞ്ഞ അന്ത്യ ഗുണഭോഷം നിങ്ങൾ ലോകമൊക്കെയിലും പോയി സകല ജാതികളോടും പ്രസംഗിച്ചു പിതൃ പുത്ര പരിശുദ്ധാന്താവിന്റെ നാമത്തിൽ അവരെ ജ്ഞാനസ്നാനപ്പെടുത്തുവിൻ എന്നായിരുന്നു. ഈ കല്പനയെ ഇന്നു ഭേദപ്പെടുത്താനുവൻ ആരു? ഇതിനെ ഇല്ലാതാക്കുവാൻ ഇന്നു വെളിപാടു കിട്ടിയതു ആർ? രക്ഷണീയകാർ ലോകമൊക്കെയിലും പോയി സുവിശേഷത്തെ പ്രസംഗിക്കുന്നതു ശരിതന്നെ. കർത്താവിന്റെ അനുകല്പനയെ ആചരിച്ചാൽ മതിയോ?

ഈ കല്പന ആത്മീകപ്രകാരമാകി പൂർവ്വാഗ്നിപ്പെടുവാൻ തക്കതല്ല. കല്പനയെ കേട്ട അപ്പൊസ്തലന്മാർ അക്കുര പ്രകാരം അതിനെ ധരികയും ആ ചരികയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. പത്താം നാൾ ൩൦൦൦ ജനങ്ങളെ പത്രോസു വെള്ളംകൊണ്ടു ജ്ഞാനസ്നാനപ്പെടുത്തുന്നു. വിശ്വസിച്ച് പൻ അനുതപിച്ചുകൊണ്ടോ പാപം ഏറ്റുപറഞ്ഞുകൊണ്ടോ



മാവത്തു ഒരു കോർ ധരിച്ചു കൊണ്ടോ മരിച്ചാകുമെന്നു പറവാൻ അപ്പൊസ്തോലർക്കു ധൈര്യമില്ല. ക്രിസ്തുവിന്റെ പടയാളികൾക്കു ഒരു കോറായിട്ടോ ആയുധമായിട്ടോ എന്തെങ്കിലുമൊക്കട്ടെ ജീവാനസ്സാനം കർത്താവു ഏല്പിച്ചുത്തീർത്ത സാരമില്ലെന്നു വെക്കാം. രക്ഷണീയസംഘത്തിന്റെ അടയാളമായി ഒരു കോർ ധരിക്കുന്നതും പാളത്താൻ ധരിക്കുന്നതും രക്ഷയ്ക്കു ആവശ്യമാണെന്നു ഇവരുടെ വിചാരം.

പുറജാതികളുടെ അപ്പൊസ്തോലനായ പെൺലൂസ വെളിപാടിനാൽ മനസ്സുതിരിഞ്ഞും ക്രിസ്ത്യാനിസഭാവാതലിൽ പ്രവേശിക്കുവാൻ കറച്ചു വെള്ളവും അതിനെ അനുഷ്ഠിക്കുവാൻ സാധുവായ അനന്തിയാസ എന്നൊരു ആചാര്യനും ആവശ്യമായിരുന്നു.

ഇതു എല്ലാം പോകട്ടെ. ക്രിസ്തുതന്നെ തന്റെ പിൻഗാമികളുടെ കണ്ടുപിടിത്തത്തിനായി മാമ്മുദീസാ കൈക്കൊണ്ടുവെല്ലോ. മനുഷ്യരുടെ തലയിൽ ഭാരമുള്ള ചുമട്ടുകളെ ചുമത്തുകയും തങ്ങളുടെ വിരലുകൾക്കൊണ്ടു പോലും അതിനെ തൊടാതിരിക്കയും ചെയ്തു പരിശുദ്ധാരെയും ഉപാധ്യായന്മാരെയും പോലെത്തല്ല, മനുഷ്യർ വഹിക്കുവാൻ ആവശ്യപ്പെടുന്നതും അതിൽ അധികവും ഭാരം താൻതന്നെ എടുക്കുവാൻ തയ്യാറാണെന്നു കൂടെ റോം പ്രവൃത്തിയാൽ കർത്താവു നമ്മെ പഠിപ്പിച്ചു.

ജീവാനസ്സാനം നിരപയോഗമായ ഒരു കർമ്മമാരും മാത്രമോ, അകമെയുള്ള വല്ല ആത്മീക പ്രവൃത്തിയുടെയും കേവലം അടയാളം മാത്രമോ ആണെങ്കിൽ കർത്താവു ഇങ്ങനെ ഒരു നകം തന്റെ പിൻഗാമികളുടെ മേൽ വയ്ക്കുമോ? ഇല്ല. ഇതു കേവലം ഒരു അടയാളം മാത്രമല്ല. നിരപയോഗമായ ഒരു കർമ്മമാരല്ല. “നിങ്ങൾ വെള്ളത്തിൽ നിന്നും ആത്മാവിൽ നിന്നും ജനിക്കുന്നില്ലെങ്കിൽ നിങ്ങൾക്കു സ്വർഗ്ഗരാജ്യത്തിലേക്കു പ്രവേശിക്കുവാൻ പാടില്ലെന്നു സത്യമായിട്ടു സത്യമായിട്ടു ഞാൻ പറയുന്നു”. (യോഹ. ൩-൫) അപ്പോൾ മറ്റുജനനത്തിന്റെ പ്രവൃത്തി ആത്മാവിന്മേൽ മാത്രമല്ല വെള്ളത്തിന്മേലും ആശ്രയിച്ചിരിക്കുന്നു എന്നു വരുന്നു. വെറും വെള്ളവും മറ്റുജനനവും തമ്മിൽ എങ്ങനെ സംബന്ധമുണ്ടാകാമെന്നു തോന്നിയേക്കാം. “കാറ്റുഅതിനു ഇഷ്ടമുള്ളടത്തു ഉഴുന്ന. നീ അതിന്റെ ശബ്ദത്തെ കേൾക്കയും ചെയ്യുന്നു. എന്നാൽ അതു എവിടെനിന്നു വരുന്നുഎന്നും എവിടെക്കു പോകുന്നുഎന്നും നീ അറിയുന്നില്ല. ആത്മാവിൽനിന്നു ജനിച്ചവൻ ഇപ്രകാരമാകുന്നു”. (൩-൮) കാറ്റിന്റെ അനുഭവം നമുക്കു കാണാൻ കഴിയുമെങ്കിലും കാറ്റിനേയൊ അതിന്റെ പ്രവൃത്തിയേയൊ നമുക്കു കാണാൻ പാടില്ലല്ലോ. ഇതുപോലെ ദൈവം ആത്മാവിലും വെള്ളത്തിലും കൂടി നമ്മെ മറ്റുജനനം ജനിപ്പിക്കുവാൻ ഒരു ശക്തി കൊടുത്തിട്ടുണ്ടു. അതിന്റെ അനുഭവം നമുക്കു അറിയും ചെയ്യാം. എന്നാലും വെള്ളത്തിൽ ആത്മാവിന്റെ പ്രവൃത്തി എന്താണെന്നു നമുക്കു കാണാൻ പാടില്ലെന്നു ഉള്ളു. അതു ദൈവത്തിന്റെ രഹസ്യമാകുന്നു. പരിശുദ്ധാത്മാവും ജീവാനസ്സാനവെള്ളവും കൂടി മനുഷ്യനിൽ ചെയ്യുന്ന പ്രവൃത്തിയെ ഒരു പുതിയ ജനനമായി കർത്താവു പ്രാപ്താനിച്ചിരിക്കുന്നതിനെ



മാത്രം ആലോചിച്ചാൽ ജ്ഞാനസ്നാനത്തെ പുറമെയുള്ള ഒരു വെറ്റം അടയാളമായി വിചാരിക്കുവാൻ പാടില്ലെന്നു തെളിയും. “വീണ്ടും ജനനമാകുന്ന സ്നാനത്താലും ശുദ്ധ റൂഹായുടെ പുതുക്കത്താലും താൻ നമ്മെ ജനിപ്പിച്ചു” എന്നുമുണ്ടല്ലോ. (തീത്തോസ ൩- ൫)

പിന്നെയും ജ്ഞാനസ്നാനത്താൽ പാപമോചനം പ്രാപിക്കുന്നു. “നീ ഏഴുനേരമു ജ്ഞാനസ്നാനപ്പെട്ട നിന്റെ പാപങ്ങളെ കഴുകിക്കളക” എന്നാണല്ലോ പെരച്ചസിനോടു കല്പിച്ചതു. (നടപ്പ- ൨൨- ൧൬) പെരച്ചുസ കത്താവിൽ വിശ്വസിച്ചു അനുതപിച്ചു. എങ്കിലും പാപമോചനം പ്രാപിച്ചതു മാരോമീസാക്കൈക്കൊണ്ടല്ലോ മാത്രമായിരുന്നു.

“ജ്ഞാനസ്നാനം ജഡത്തിന്റെ അഴുകിനെകളയുന്നതെന്നല്ല, ദൈവത്തോടുള്ള നല്ല മനസ്സാക്കിയുടെ ഉത്തരമായി യേശുക്രിസ്തുവിന്റെ ഉയർപ്പിനാൽ ഇപ്പോൾ നമ്മെയും രക്ഷിക്കുന്നു” (ഫത്രോ ൩. ൨൧) ഇതിൽനിന്നു ജ്ഞാനസ്നാനം കേവലം ഒരു കളിയോ ഒരു അടയാളമോ മാത്രമല്ല, രക്ഷിക്കുന്ന ഒരു പ്രവൃത്തിയാകുന്നു എന്നു പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നു.

“നിങ്ങൾ വെള്ളത്തിൽ നിന്നും ആത്മാവിൽ നിന്നും ജനിക്കുന്നില്ലകിൽ സ്വർഗ്ഗരാജ്യത്തിൽ പ്രവേശിക്കയില്ല” എന്നു കർത്താവു നമുക്കായിട്ടു സത്യമായിട്ടു കല്പിച്ച ഉപദേശത്തിൽനിന്നു ഒരു കാര്യം പ്രത്യക്ഷമാകുന്നു. വീണ്ടും ജനനം കേവലം ആത്മാവിൽനിന്നു മാത്രമോ വെള്ളത്തിൽ നിന്നു മാത്രമോ ഉണ്ടാകയില്ല. രണ്ടും കൂടി വേണം. അകമെയുള്ള ശുദ്ധത കൂടാതെ നാമമാത്രമായി ജ്ഞാനസ്നാനം കൈക്കൊണ്ടതു കൊണ്ടു പ്രയോജനമില്ല. ജലത്തിൽനിന്നുള്ള ജ്ഞാനസ്നാനം കൈക്കൊള്ളാതെ കേവലം വിശ്വാസത്തിൽ മാത്രവും വീണ്ടും ജനിക്കയില്ല. കർത്താവു നമ്മുടെ വീണ്ടും ജനനത്തിന്നു രണ്ടിനേയും കൂട്ടി ബന്ധിച്ചിരിക്കുന്നു. നമ്മുടെ പുറമെയുള്ള പ്രവൃത്തിയും ആത്മാവിന്റെ അകമെയുള്ള പ്രവൃത്തിയും കൂടെ യോജിച്ചാൽ മാത്രമേ നാം വീണ്ടും ജനിക്കത്തക്കുള്ളു. പുറമെയുള്ളതു കൂടാതെ അകമെയുള്ളതു തനിച്ചും അകമെയുള്ളതു കൂടാതെ പുറമെയുള്ളതു തനിച്ചും മതിയാകയില്ല. ഞ്ഞലോകത്തിൽ ജീവിപ്പാൻ ജനനം ആവശ്യമാണല്ലോ. അതു ഒരിക്കൽ മാത്രം മതിയാകും താനും. അപ്രകാരം തന്നെ ആത്മാവിൽ ജീവിപ്പാനും ഒരു ജനനം വേണം. അതു വെള്ളത്തിൽനിന്നും ആത്മാവിൽനിന്നും കൂടെയാകുന്നു. ഈ ജനനം ഒരിക്കൽ മാത്രം മതിയാകും. എന്നാൽ ജനിച്ചവൻ മരിക്കും. ശിശുക്കളും മരിക്കും. ഇപ്രകാരം ആത്മാവിൽ ജനിച്ചവനും ആത്മാവിൽ മരണവരും. അവൻ പാപം ചെയ്യുമ്പോഴും. ഡേവീഡു പഠിപ്പിച്ചതു പോലെ അവൻ ഒരിക്കലും പാപം ചെയ്യാൻ ഇടവരാത്തവനല്ല. പാപം ചെയ്യുമ്പോൾ അവന്റെ സമിതി വളരെ അരിഷ്ടതയിൽ ആയിരിക്കയും ചെയ്യും. ഒരിക്കൽ ജനിച്ചവൻ പിന്നീടു ജനനമില്ലാത്തതു പോലെ വെള്ളത്തിൽ നിന്നും ആത്മാവിൽനിന്നു മുളച്ച ജനനം അവൻ പിന്നീടു അവശ്യമില്ല. അവൻ പ്രാപിച്ച ആത്മാവിനെ പുതുക്കിയാൽ മാത്രം മതി. ബെതശേബായോടു കൂടെ പ്രാഭിചാരം ചെയ്തു പാപത്തിൽ അകപ്പെട്ടശേഷം ദാവീദു പറയുന്നതു “നി



ന്റെ ഹൃദയം എന്റെ ഉള്ളിൽ നി പുതുതാകണമോ എന്നാകുന്നു.

മേല്പറഞ്ഞ സംഗതികളെക്കൊണ്ടു തെളിയുന്നതു എന്തെന്നാൽ:—  
രക്ഷയ്ക്കു വെള്ളത്തിൽനിന്നുള്ള മാമോദീസാ അത്യാവശ്യമാകുന്നു. അതു  
ഒരു ചെറും അടയാളമോ കർമ്മചാരമോ അല്ല, പുരുഷീകാരവും പാ  
പമോ. മനവും വീണ്ടും ജനനവും പ്രാപിച്ചാനുള്ള ഒരു മാർഗ്ഗമാകുന്നു.  
ജ്ഞാനസ്നാനപ്പെടാത്തവർ എത്രനീതിയിൽ ജീവിച്ചാലും ആത്മാവിൽ  
ജനിച്ചിട്ടില്ല. അവർ ഇപ്പൊഴും ഗർഭപാത്രമാകുന്ന അന്ധകാര മുറിയി  
ൽ ഇരിക്കുന്നതെ ഉള്ളു. ആ സ്ഥിതിയിൽ തന്നെ അവർ മേലും ഇരി  
ക്കുന്നതായാൽ അവരുടെ അവസാനം ചത്തു പ്രസവിച്ച ഒരു ശിശു  
വിന്റെ സ്ഥിതിയിൽ ആയിരിക്കും.

അതിനാൽ പ്രിയ സുറിയാനിസഹോദരന്മാരെ, ക്രിസ്തുവിന്റെ  
നാമം പറഞ്ഞു നിങ്ങളെ വഞ്ചിച്ചാൻ പണിരിക്കുന്ന ഈ രക്ഷണീയ  
സംഘത്തെ സൂക്ഷിച്ചുകൊൾവിൻ. അവർ നിങ്ങളെ വഞ്ചിച്ചാൻ നി  
ങ്ങൾ സമ്മതിക്കരുതു. ജ്ഞാനസ്നാനത്തിന്റെ ആവശ്യകതയെ നിരാ  
കരിക്കുന്ന ഇവർ തന്നെ ജ്ഞാനസ്നാനം കൈക്കൊണ്ടിട്ടില്ലെന്നു തീർച്ച  
യാണല്ലോ. അവർ വീണ്ടും ജനിച്ചിട്ടില്ല. വെള്ളത്തിൽനിന്നും ആത്മാ  
വിൽ നിന്നും ജനിക്കാത്തവർ സ്വർഗ്ഗരാജ്യത്തിലെക്കു പ്രവേശിക്കയി  
ല്ലെന്നു കല്പിച്ചു കർത്താവു വെള്ളത്തിൽനിന്നും ആത്മാവിൽനിന്നും കൂടി  
യുള്ള ജനനത്തെനിഷേധിക്കുന്ന ഇവരെ സ്വർഗ്ഗരാജ്യത്തിലെക്കു കൈ  
ക്കൊള്ളുകയില്ല. ഇവരെ ആശ്രയിക്കുന്നതിനാൽ നിങ്ങളും അവരോടു  
കൂടി നശിച്ചുപോകും. ഇവർ ക്രിസ്തുവിനുവെണ്ടി ബുദ്ധിമുട്ടു സഹിക്കുന്നു  
വല്ലോ കർത്താവിനെ പ്രസംഗിക്കുന്നുവല്ലോ ഇവരുടെ വചനം മധു  
രമാണല്ലോ എന്നിങ്ങനെ നിങ്ങൾക്കു രോണിയെക്കാം. പ്രിയമുള്ളവ  
രെ, അതുകൊണ്ടു ഒരു പ്രയോജനവും ഇല്ല. “കർത്താവെ കർത്താവെ  
എന്നു പറയുന്നവർ എല്ലാം സ്വർഗ്ഗരാജ്യത്തിലെക്കു കടക്കയില്ല. സ്വർ  
ത്തിലിരിക്കുന്നവനായ എന്റെ പിതാവിന്റെ ഇഷ്ടം ചെയ്യുന്നവനു  
ത്രേ” (മത്തായി ൭. ൨൧) കർത്താവിന്റെ ഇഷ്ടത്തെ മാറുപോടായി  
പ്രാപ്താനിച്ച്കൊണ്ടു തന്റെനാമം ഘോഷിക്കുന്നവർക്കുള്ള അനുഭവം  
ഇപ്രകാരമാകുന്നു. “ആ നാളുകളിൽ പലരും എന്നൊടു കർത്താവെ  
കർത്താവെ ഞങ്ങൾ നിന്റെ നാമത്തിൽ ദീപ്തംനം പറകയും നി  
ന്റെ നാമത്തിൽ പിശാചുകളെ പുറത്താക്കുകയും നിന്റെ നാമത്തി  
ൽ വളരെ അത്ഭുതങ്ങളെ ചെയ്തയും ചെയ്തിട്ടില്ലയൊ എന്നു പറയും.  
അപ്പോൾ ഞാൻ ഒരു നാളും നിങ്ങളെ അറിഞ്ഞിട്ടില്ല. അകൃമം പ്രവൃ  
ത്തിക്കുന്നവരെ ഏകൻ നിന്നു പോകുവീൻ എന്നു ഞാൻ അവരോടു  
തീർത്തു പറയു” (മത്തായി ൭. ൨൨, ൨൩)

നരവക പ്രസംഗികൾക്കുണ്ടാകുന്ന അനുഭവം ഇപ്രകാരമായിരി  
ക്കുമെന്നൊത്തു നിങ്ങളെതന്നെ സൂക്ഷിച്ചുകൊള്ളുവീൻ വെള്ളത്തിൽനി  
ന്നുകൂടീജനിക്കണമെന്നു സത്യസ്വരൂപിയായനമ്മുടെകർത്താവു “സത്യ  
മായിട്ടുസത്യമായിട്ടു” പറയുന്നു. ഞങ്ങളും “സത്യമായിട്ടുസത്യമായിട്ടു”  
വിശ്വസിക്കുന്നു. രക്ഷണീയകാരൊ കർത്താവിനെ അസത്യവാനാക്കുന്നു.



മാതൃസഭയെ നിന്ദിക്കുന്ന വിദ്വാന്മാർക്കും അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കും  
(മറുപടിയ്ക്കും)

കഴിഞ്ഞ ഒരു പത്രികയിൽ എടനാടൻ എന്ന ലേഖകൻ ചില വിദ്വാന്മാർക്കെടു ചെയ്തിരുന്ന ഒരു രസകരമായ അപേക്ഷയെ വായിക്കാൻ ഇനിക്കും ഇടയായി. എന്നാൽ പൊതുവെ അദ്ധ്യാപകാദ്ധ്യായികളോടും മറ്റും ഇനിക്കും ചിലത് പറയാൻ ഉള്ളതിനാൽ അതിലേക്കു പത്രസമയം അനുവദിച്ചതന്ന പത്രാധിപരവർകൾക്കു എന്റെ വന്ദനം.

കത്താവിശ്വാ മിശിഹായിൽ സ്നേഹികപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന എന്റെ മാതൃ സഹോദരന്മാരെ. അറിവില്ലായ്മയും വയസ്സില്ലായ്മയും ഒരുപോലെ ബാലനായിരിക്കുന്ന നിങ്ങളുടെ സഹോദരൻ യാക്കോബായ കൊച്ചന്റെ അടുത്തു വന്ന അപേക്ഷകളിൽനിന്നു നിങ്ങൾ ഓരോരുത്തരും മനസ്സിൽ വായിക്കണമെന്നു മുന്നമെ ഞാൻ അപേക്ഷിക്കുന്നു. എന്നാൽ വലിയ പരിഷ്കർത്താക്കൾ പാസ്സായിട്ടില്ലാത്ത സമിതിക്കും, പരിഷ്കാരവിഷയമായ അദ്ധ്യക്ഷന്മാർക്കും, ആഫ്കോട്ടും, വട്ടത്തൊപ്പിയും, പൊടിപ്പിയും, ഇനിക്കില്ലാത്തതുകൊണ്ടും ഇനിക്കു മുഖപരിചയമുള്ള സഹോദരന്മാർ എന്റെ ഈ അഭിപ്രായത്തെ എത്രത്തോളം വിലമതിക്കുമെന്നു ഒരുവലിയ ശങ്ക ഇനിക്കുണ്ടെങ്കിലും, ഈ കാര്യത്തിൽ അവർ തങ്ങളുടെ മുൻ വിധി നീക്കിവെച്ചുവെച്ചതന്നെ വായിക്കുമെന്നു പൂർണ്ണമായി വിശ്വസിച്ചും കൊണ്ടിതാ ഞാൻ എന്റെ പേനയെ എടുക്കുന്നു.

പ്രിയരേ! രക്ഷ, മോക്ഷം, സ്വർഗ്ഗം, സൗജന്യം, എന്നിങ്ങനെ പലതരം നാമങ്ങളോടു കൂടിയതെങ്കിലും ഒന്നായിരിക്കുന്ന ഒരു നിത്യജീവപദവിയെ അവകാശപ്പെടുത്തേണ്ടതിനായിട്ടാണല്ലോ മാനുഷ്യമകളായി ഇന്നു ഈ പ്രപഞ്ചത്തിൽ കാണുന്ന ഏവരും അവരവരുടെ മതാചാരപ്രകാരമുള്ള ഓരോ കർമ്മങ്ങൾ അനുഷ്ഠിക്കുന്നതും അതിനുവേണ്ടി ഓരോ അതിസാഹസങ്ങൾ ചെയ്യുവാനും ചെയ്യുന്നതു. ഇപ്രകാരംതന്നെ ക്രിസ്തുധർമ്മത്തിലുംപ്പെട്ട നാം ഓരോരുത്തരും പ്രയാസപ്പെടുന്നതും വരുവാനിരിക്കുന്ന ആ പരമ സ്വസ്ഥതയിൽ തന്റെ പക്കിനായിരം വിശുദ്ധിമാന്മാരോടു കൂടെ ഒലിവുതൈകൾ എന്നപോലെ തന്റെ മേശക്കു ചുറ്റും നിന്നുകൊണ്ടു നിത്യാഹലേലച്ചയാ പാടിപ്പാതികുന്നാണെന്നുള്ളതും അപ്രീതിപ്പെടാത്ത ഒരു സംഗതിയാണല്ലോ. വിശുദ്ധിമാനായ ദാവീദു പോലും തനിക്കു വല്ല വിധത്തിലും ഒരു വാനിൽ കാവൽക്കാരന്റെ ഉദ്യോഗത്തിനെങ്കിലും നീട്ടു കിട്ടിയാൽ മതിയായിരുന്നു എന്നു ആഗ്രഹിച്ചു ഈ പരമാനന്ദ സമലത്തു വല്ല വിധേനയും ചെന്നെത്തുപെടണമെന്നുള്ള ആത്മീയതയായ അതിവാനായിൽ പേരിലൊന്നു നമ്മിൽ നിന്നു പലകാലങ്ങളിലായി അതിദുസ്സഹമായ പലതരം മരണങ്ങൾ ഏറ്റ നമ്മുടെ പൂർവ്വികന്മാർ ഓരോരുത്തരും



അവരവരുടെ കാലങ്ങളെ അവസാനിപ്പിച്ചു എന്തെങ്കിലും അവരുടെ ചരിത്രങ്ങൾ ഇന്നും നമുക്കു ഒരു അനുഭവസാക്ഷിയായിരിക്കുന്നു. ഇപ്രകാരം സർ സെന്റോഗ്രാഫിക്ളോട്ടുകൂടിയിരിക്കുന്ന ഈ വിശുദ്ധ സ്ഥലം ഒരുവൻ അവകാശമാകണമെങ്കിൽ അവൻ ഒരടിസ്ഥാനത്തിന്മേൽ നിന്നുകൊണ്ടു പണിയെഴുതിയിരിക്കുന്നു. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ അടിസ്ഥാനമില്ലാത്തതൊന്നും ശാശ്വതമായിട്ടുള്ളതല്ലെന്നു വേദോക്തവുമാകുന്നു. എന്നാൽ നമ്മുടെ പൂർവ്വിതാകന്മാർ എല്ലാപേരും ഏതു അടിസ്ഥാനത്തിന്മേൽ നിന്നുകൊണ്ടു പണിതവരാണെന്നും ഏതുവിശ്വാസ നിരയിൽ കൂടി ഓടീട്ടുള്ളവരാണെന്നും നമുക്കു ഒന്നു പശ്ചാത്താപം ചികിത്സിക്കാം. സൂക്ഷ്മമായിട്ടുള്ള ഒരുവൻ മുൻവിധി കൂടാതെ നിഷ്പക്ഷമാകുന്ന കമ്മീഷനായിട്ടുള്ള കൂടി നോക്കുന്നു എങ്കിൽ നമ്മിൽ നിന്നു വാങ്ങിയവരായ നമ്മുടെ പൂർവ്വിതാകന്മാർ ഓരോരുത്തരും നമ്മുടെ കത്തോലിക്കാ വിശ്വാസിയും ശ്രീഹൃദയരുടെ തലവനുമായ പത്രോസാകുന്ന പാത്രയെ അടിസ്ഥാനമാക്കിക്കൊണ്ടു മാത്രസഭയുടെ കാതലായ വിശ്വാസമാകുന്ന യാക്കോബായ വിശ്വാസനിരയിൽ കൂടി ഓടീട്ടുള്ളവരാണെന്നു എത്രയും വ്യക്തമായി കാണാവുന്നതാണ്. എന്നാലോ പ്രിയരെ പിന്തുടർച്ചാവകാശപ്രകാരമെങ്കിലും ആ നിരയിൽ വന്നെത്തേണ്ടവരായ നാം ഓരോരുത്തരും ഈ പത്തൊൻപതാം നൂറ്റാണ്ടിൽ വന്നപ്പോൾ അടിസ്ഥാനമാകുന്ന പാത്രമേൽ നിന്നു തെറ്റിയവരായും കപ്പിത്താനില്ലാത്ത കപ്പലിൽ കയറി ദുരപദേശങ്ങളാകുന്ന തിരമാലകളിൽ അകപ്പെട്ടിട്ടു തരം നോക്കി ആട്ടിൻകുട്ടികളുടെ വേഷത്തിൽ പുറപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ബുദ്ധിമുട്ടുള്ള ഒന്നായ്ക്കിട്ടിറുപ്പുകെ, രക്ഷരക്ഷ എന്ന് ആത്മ അഭിമാനിച്ചുകൊണ്ടു പാഞ്ഞുനടന്നതിനെയും സത്യസഭയാകുന്ന സത്യദ്രാക്ഷാലയത്തിൽ നിന്നുണ്ടായ സത്യദ്രാക്ഷാരസമാകുന്ന സത്യസാരോപദേശങ്ങളെ ഹൃദിച്ചുവെച്ച് കാട്ടുമുതിരിരസമാകുന്ന ദുരപദേശങ്ങളെ അമൃതപൊലെ പാനംചെയ്യുകൊണ്ടു ആത്മാനുഭവിയുടെ പേരിൽ വൃഥാ ദോഷാരോപണം ചെയ്യുന്നതിനെയും അവർ കണ്ടിട്ടു ഏശായ്ദിഹ്വദേഹി ഇസ്രായെൽ ജനങ്ങളെ കുറിച്ചു വിലാപിച്ച ഗീതത്തിൽതന്നെ അവർ നമ്മെ ഓരോരുത്തരെയും പറ്റി നെടുവിപ്പിച്ചു വിലാപിക്കുന്നതു “ഞാൻ പൈതങ്ങളെ രക്ഷിച്ചുവെത്തി എന്നാൽ അവർ ഇനിക്കുവിരോധമായി മത്സരിച്ചിരിക്കുന്നു. കാള തന്റെ ഉടയവനെയും കഴുത തന്റെ യജമാനന്റെ പുൽക്കൂടിനെയും അറിയുന്നു. എന്നാൽ എന്റെ ജനം അറിയുന്നില്ല. പ്രിയരെ, ഇവരുടെ ഈ വിലാപം സ്വീകാരയോഗ്യമായിട്ടുള്ളതാണെങ്കിൽ നാം അവളെ തിരസ്കരിച്ചുവെച്ചുപോയിരിക്കുന്നതു ഏന്മാത്രം പരിതപിക്കപ്പെടത്തക്ക ഒരു സംഗതിയാണെന്നു നമുക്കു പിന്നാലെ ഒന്നു പശ്ചാത്താപം ചികിത്സിക്കാം.

(തുടരും)

എന്ന് സങ്കീർത്തി പ്രൈവറ്റ് സിക്രട്ടറി  
 യാക്കോബായ കൊച്ചൻ.



മരണാനന്തരാവസ്ഥ. (തുടർച്ച)

ഇനി ആലോചിച്ചിരുന്നതു മരണശേഷം ഏതുതരം പാപങ്ങൾ  
കാണജീവിക്കട്ടെ പ്രാർത്ഥനമൂലം മോചനം ഉണ്ടാകുന്നതെന്നാകുന്നു.

പുരാണ കണ്യാനതക്താകൾ (സുറിയാനികാര്യഭട്ടേ മാനുവേല, കിഴക്കിന്നടുത്ത ഏതു ശാഖകാര്യഭട്ടേയും പടിഞ്ഞാറുകാര്യഭട്ടേയുമാണെന്നു) പരിശോധിച്ചാൽ ഇവർ അപേക്ഷിക്കുന്നതു വിശ്വാസികളായ മരിച്ചവർക്കു വേണ്ടിയാണെന്നു കാണാം. പൂർവ്വസഭാവിതാകളുടെ കൃതികളെ വായിച്ചാലും ഇതോടു അനുരൂപമായ അഭിപ്രായങ്ങൾ കാണാനുണ്ടു. അതു ഏറ്റക്കുറവു മുൻപിൽ പറഞ്ഞതുപോലുള്ളതുകൊണ്ടു ആവർത്തിക്കുന്നില്ല. ചുരുക്കിപ്പറഞ്ഞാൽ ക്രിസ്തുവിൽ വിശ്വസിച്ചു അനുതാപത്തോടു കൂടെ മരിച്ചുപോയ ക്രിസ്ത്യാനികൾക്കു വേണ്ടി മാനുവേല നാം പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതു. ദൈവഭയം അശേഷം ഇല്ലാതെ ജീവിക്കയും അനുതാപം കൂടാതെ മരിക്കയും ചെയ്തു ദുഷ്ടന്മാർക്കു പ്രാർത്ഥനകൊണ്ടു ഒരുപ്രയോജനവും വരികയില്ല. അനുതാപത്തോടു കൂടെ മരിച്ചവർക്കു ഇതുകൊണ്ടോപശ്ചിമീലനം വിചാരിച്ചുപോകരുതു. മുൻപിൽ ഇതിന്നു കാരണങ്ങൾ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടു. മരണം മുതൽ ന്യായവിധിവരെ ആത്മാകൾ ശുദ്ധതയിൽ വരുന്നതു പ്രാപിക്കുന്നു എന്നും ശുദ്ധീകരണവേല മരണാനന്തരം നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു എന്നും രേഖാ മൂലം മുൻ ലക്കങ്ങളിൽ കാണിച്ചിട്ടുണ്ടല്ലോ. എന്നു മാനുവേല, കളപ്പുരയിൽ ഭക്ഷണ സാധനങ്ങൾ ധാരാളം ശേഖരിച്ചു വെച്ചിട്ടുള്ളവനും ദരിദ്രനും ഒന്നു പോലെ “ഞങ്ങളുടെ ദിഷ്ടിയുടെ അപ്പം ഇന്നും ഞങ്ങൾക്കു തരണമോ” എന്നു പ്രാർത്ഥിക്കാൻ കടപ്പെട്ടിരിക്കുന്നുവല്ലോ. അതു പോലെ അനുതാപത്തിൽ മരിച്ച സമോദരനും ജീവിച്ചിരിക്കുന്ന സമോദരനും നമ്മുടെ പ്രാർത്ഥന ആവശ്യവും പ്രയോജനകരവും ആണു.

മരണശേഷം ശുദ്ധീകരണം ഉണ്ടെന്നു പറഞ്ഞ അഭിപ്രായത്താൽ രോമ്മാകാരുടെ ബെസ്പുക്നാനു ഉപദേശത്തെ പിൻതാങ്ങുന്നു എന്നുവിചാരിക്കരുത്. രണ്ടാമതാണ്. ബെസ്പുക്നാനുയെക്കുറിച്ച് അവാർ പറയുന്നത് അഗ്നിമൂലം ശിക്ഷിച്ചു പാപം ക്ഷമിക്കുന്നു എന്നും ന്യായവിധിക്ക് മുമ്പു ശിക്ഷാരക്ഷകർ പ്രാപിക്കുന്നു എന്നുമാണ്. ഇതു അങ്ങനെയല്ല, വിശ്വാസികളായ മരിച്ചവർ മറ്റുള്ളവരുടെ പ്രാർത്ഥനയാൽ ദൈവത്തിന്റെ കൃപമൂലം ശുദ്ധീകരണംപ്രാപിക്കുന്നു എന്നാകുന്നു.

ഇതിനെ സംബന്ധിച്ച ഒരു പ്രസിദ്ധപ്പെട്ട ലേഖനം പ്രാജക്ട് ന്യൂനതകാരൻ ഇപ്രകാരം എഴുതിയിരിക്കുന്നു: “ഒരു ആത്മാവിനും പൂണ്ണതയെ പ്രാപിച്ചുകൊണ്ടു ഈ ലോകത്തിൽനിന്നു ചിരിവാൻ കഴിയാത്തതിനാൽ മരണാനന്തരാവസ്ഥ ആത്മാക്കളെ ന്യായവിധിയിലേക്കു ഒരുക്കുന്ന ഒരു അഭിപ്രായമുണ്ടെന്നും ശുദ്ധീകരണത്തിന്റെയും സമിതിയാണെന്നു വിചാരിക്കപ്പെടണം. ബെസ്സുകാൻ എന്ന റോമ്മാ ഉപദേശത്തിൽ പ്യാജും അസംബന്ധമായ അനേകം കൂട്ടിക്കെട്ടിയിരി



കുന്നതിനാൽ നിഷേധയോഗ്യമാകുന്നു എങ്കിലും മല്യാവസഥ (അതായതു മരണശേഷമുള്ള അവസഥ) ആരമാകളെ ശുദ്ധീകരിക്കുവാൻനിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന ഒരു ശുദ്ധീകരസമചരണങ്ങളെ സത്വം അതിൽ അടങ്ങിയിട്ടുണ്ടു്. (ഡാക്ടർ മാട്ടൻസൻ)

മേല്പറഞ്ഞപ്രകാരം അനന്താപത്തിൽ മരിച്ചവരുടെ പാപമോചനത്തിന്നു വേണ്ടിയാണു നാം പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതെങ്കിലും, മരിച്ച ആളിന്റെ അനന്താപത്തെയോ തിന്മയേയോ കുറിച്ചു വിധിപ്പാൻ ജീവികളായ നാം പ്രാപ്തന്മാരല്ല. ദൈവാ ഏദമത്തെ നോക്കി വിധിക്കുന്നു. നാമൊ പുറമെയുള്ള നടപടി മാത്രം കണ്ടു വിധിക്കുന്നു. ഇസ്രായേൽമുഴുവൻ ബാലിന്റെ പിന്നാലെ ചേർന്നു പോയി എന്നു ഏലിയായിക്കു തോന്നിയെങ്കിലും ബാലിനു മറ്റു കത്താത്ത ഏഴായിരം പേരെ യഹോവാ കണ്ടുപിടിച്ചല്ലോ. അതിനാൽ സഭയുടെ ചട്ടമനുസരിച്ചു കന്യാസാരം കൂദാശകൾമൂലമായ വിശുദ്ധ കർമ്മങ്ങളെക്കൈക്കൊണ്ടു പുറമെയുള്ള അനന്താപത്തോടെ മരിക്കുന്നവരുടെ ഏദയം എങ്ങനെയിരുന്നാലും നമുക്കു അവരെക്കുറിച്ചു വിചാരിക്കാവുന്നതും വിശ്വസിക്കാവുന്നതും വിശ്വാസികളായ മരിച്ചവർ എന്നാണല്ലോ. അതിനാൽ മരിച്ചവർക്കു വേണ്ടി പൊതുവിൽ പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതും പ്രാർത്ഥിപ്പിക്കുന്നതും ആവശ്യവും മറ്റൊരു ആകുന്നു.

൧-ാം തുറന്നുണ്ടിൽ ഈ ഉപദേശത്തെ സെബസ്ത്വിയുടെ ഇരറിയുസ എന്നൊരാൾ ആക്ഷേപിക്കുകയുണ്ടായി. ശുദ്ധ എപ്പിസ്കോപിയുസും ആഗന്ധീനാസും ഇവനെ കഠിനമായി ശാസിക്കുന്നു. ഇരറിയുസിന്റെ ആക്ഷേപം മാത്രം വായിച്ചാൽ ആകാചത്തു എല്ലാവക കഠിന പാപങ്ങളിലും മരിച്ചവർക്കു വേണ്ടി പ്രാർത്ഥിക്കുമെന്നു വിചാരിച്ചിരുന്നു എന്നു തോന്നാം. എന്നാൽ അവനെ ആക്ഷേപിച്ചിരിക്കുന്ന മേല്പറഞ്ഞ സഭാപിതാക്കളുടെ അഭിപ്രായം വിശ്വാസികളായ മരിച്ചവർക്കു വേണ്ടി മാത്രം പ്രാർത്ഥിച്ചു വരുന്നു എന്നാണ്.

ശുദ്ധ കുപ്രിയോനാസ ഒരു ചരിത്രം എഴുതിയിരിക്കുന്നതും ഇതോടു സംബന്ധിക്കുന്നതാണ്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ കാലത്തു ബലിപീഠത്തുകൽ നിന്നുശുശ്രൂഷയായി പ്രദക്ഷിപ്പിച്ച പട്ടകാരിൽ ആരും ലെന്തീക ജോലിയിൽ പ്രവേശിക്കരുതെന്നു നിബ്ബന്ധമായ ഒരു ചട്ടം ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇതിനെ അറിഞ്ഞിരുന്ന ഒരു ക്രിസ്ത്യാനി മരണസമയം തന്റെ സ്വന്തുകളെ കട്ടികൾക്കു വേണ്ടി അന്വേഷിക്കുന്നതിന്നു ഒരു പട്ടകാരനെ നടത്തകാരനായി മരണപത്രത്തിൽ നിയോഗിച്ചിരുന്നു. ഇവൻ മരിച്ച ശേഷം മരണ പത്രം കണ്ടപ്പോൾ സഭാനിമമങ്ങൾക്കു അറിവോടു കൂടി ഒരു ഭേദം വരുത്തണമെന്നു നിശ്ചയിച്ചു ഇങ്ങനെ ഉയിൽപത്രം എഴുതിയതുകൊണ്ടു ആ മനുഷ്യന്റെ ആത്മാവിന്നു വേണ്ടി പള്ളികളിൽ പ്രാർത്ഥനയും കുബ്ബാനയും കഴിച്ചു പോകരുതെന്നു ആജ്ഞാപിച്ചു പോലും. മനപ്പൂർവ്വമായ പാപങ്ങളിൽ മരിക്കുന്നവർക്കു പ്രാർത്ഥന നിഷ്ഠയോജനമാണെന്നു സഭ വിചാരിച്ചിരുന്നു എന്നു ഇതുകൊണ്ടു തെളിയുന്നു.



### സുറിയാനി ഭാഷാ ചരിത്ര സംക്ഷേപം.

ഈ വേദിൽ ഒരു പുതിയ പുസ്തകത്തിന്റെ വിവരം ഇടവകപത്രികയിൽനിന്നു വായിച്ചു കാണാവുന്നതാണ്. സുറിയാനിഭാഷയെക്കുറിച്ച് പത്രികയുടെ ഒന്നാം പുസ്തകത്തിൽ ഒരു പ്രസ്താവത്തിൽ ഈ ഭാഷ സൃഷ്ടിച്ചതത്ത് ഉള്ള മൂലഭാഷയാണെന്നു ചില മതിയായ ന്യായങ്ങളോടുകൂടെ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. അഥവാ അത്രയും പഴക്കം ഇല്ലെന്നുവെച്ചാലും സുറിയാനി ക്രിസ്തുവിന്റെ സംസാരഭാഷയും തന്റെജനനത്തിന്നു അനേകം മുമ്പു കൽദായ നാട്ടിൽ നടപ്പുണ്ടായിരുന്നതും ആണെന്നുള്ളതിന്നു തർക്കമില്ല. ലോകത്തിൽ ഉണ്ടായിട്ടുള്ള പ്രാചീന മഹാരാജ്യങ്ങളിൽ ഒന്നായിരുന്ന ബാബേലിലെ ഭാഷയും കൽദായയായിരുന്നതിനാൽ ഈ ഭാഷ സംസാരിച്ചവനവർ ഒരിക്കൽ ലോകത്തിലെ നാനാജാതികളെ അടക്കി ഭരിച്ചിരുന്നു എന്നും രാജഭാഷയായിരുന്നു എന്നും കൂടെ ഒരു മഹത്വം ഇരിക്കുന്നു.

എന്നാൽ ഇപ്പോഴൊ സുറിയാനികാരും പൂർവ്വസഭകളിൽ ചില അപ്രസിദ്ധ ശാഖകളും കേവലം ദൈവാരാധനയ്ക്കു മാത്രം ഉപയോഗിച്ചു വരുന്നതുകൊണ്ടു ഇതിന്നു പ്രചാരം ഇല്ലാതിരിക്കുന്നു. ഇതിനെ ഉപയോഗിക്കുന്നവരും മതസംബന്ധമായ കർമ്മങ്ങളുടെ ആവശ്യത്തിന്നു മാത്രം അഭ്യസിച്ചു വരുന്നതുകൊണ്ടു ഭാഷയിൽ വേണ്ടജ്ഞാനമൊ ഭാഷയ്ക്കു പരിഷ്കാരമൊ ഉണ്ടാകുന്നില്ല. സുറിയാനി ഗ്രന്ഥദാരിദ്ര്യമുള്ള ഒരു ഭാഷയെന്നാണു മിക്ക ആളുകളും മൊത്തമായി ധരിച്ചിരിക്കുന്നത്. ഈ പുസ്തകം വായിച്ചാൽ മറിച്ചു കാണാം. ഭാഷയെക്കുറിച്ച് മതിയായ വിവരമില്ലാത്തവർ വളരെ അറിവു കൊടുക്കുന്ന ഒരു കൃതിയാണു ഇതെന്നു പറവാൻ സംശയമില്ല.

ഇതിൽ ക്രിസ്തുജ്ഞത്തിന്റെ ആരംഭകാലം മുതൽ ൧൨-ാം ശതാബ്ദംവരെ ജീവിച്ചിരുന്ന സുറിയാനിഭാഷാ ഗ്രന്ഥകർത്താക്കളുടെ ജീവചരിത്രവും അവർ നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ള പ്രധാന ഗ്രന്ഥങ്ങളുടെ വിവരണവും ചുരുക്കത്തിൽ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. സുറിയാനി ഭാഷയിൽ ഉണ്ടായിട്ടുള്ള ഗ്രന്ഥകർത്താക്കളിൽ മിക്കവാറും ആളുകൾ സഭാപിതാക്കന്മാർ ആകുകൊണ്ടു ഹും പുസ്തകമൂലം വെറും ഗ്രന്ഥരചനയാൽ മാത്രം കീർത്തിസമ്പാദിച്ച വിദ്വാന്മാരുടെയല്ല, നമ്മെ വിശ്വാസത്തിൽ വളർത്തുകയും മിശിഹായെ പ്രതി കണ്ഠപ്പൊടുകയും ചെയ്തു അനേകം പിതാക്കന്മാരുടെ ചരിത്രം തന്നെ നമുക്കു ഗ്രഹിക്കാവുന്നതാണ്. സുറിയാനിഭാഷയിൽ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ പലതും പല തരത്തിലും ഉണ്ടെങ്കിലും കയ്യെഴുത്താക്കുകൊണ്ടും ഭാഷയിൽ നൈപുണ്യം പ്രാപിച്ചവരുടെ ചുരുക്കം കൊണ്ടും അവ നമുക്കു കാണാൻ ഇല്ല. അതിനാൽ നമുക്കു പിതാക്കന്മാരെക്കുറിച്ച് പോലും നമുക്കു മതിയായ അറിവില്ലെന്നു വേണം പറവാൻ. അനേകം സഭാപിതാക്കന്മാരെക്കുറിച്ച് നാം ഏറക്കുറവു കേട്ടറിഞ്ഞിട്ടുണ്ടായിരുന്നാലും അവരുടെ ചരിത്രമൊ കാലമൊ അറിയാവുന്നവർ തീരെ ഇല്ലെന്നു തന്നെ പറയേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. പ്രസ്താവപുസ്തകം ഈ വക നൂതനതകളെ അല്പമായിട്ടെങ്കിലും പരിഹരിക്കത്തക്കതാകുന്നു.

സുറിയാനി ഭാഷ സ്വന്തമെന്നു വിചാരിച്ചു വരുന്ന പൂർവ്വദേശക്കാരെക്കാൾ പശ്ചിമദേശക്കാർ ഇതിനെ പഠിക്കുവാൻ അധികം ശ്രമം ചെയ്യുന്നണ്ടു. ഇതിൽ വേർപരയുന്ന മികപുസ്തകങ്ങളും യൂറോപ്പിൽ അച്ചടിച്ചിട്ടുള്ളതായി കാണുന്നു. പശ്ചിമദേശക്കാരുടെ ശ്രമം കൊണ്ടുണ്ടായിരുന്നവെങ്കിൽ ഈ പുസ്തകം തന്നെ മലയാളത്തിൽ ഉണ്ടാകുവാൻ ഇടയില്ലായിരുന്നു. ഇതിൽ ഉൾപ്പെട്ട വിവരണങ്ങൾ മിക്കവാറും ഇംഗ്ലീഷിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ടു. ഇതിൽ ചില ഭാഗങ്ങൾ “മലയാളവിനോദിനി”യുടെ ആദ്യകാലത്തു “സുറിയാനി ഭാഷയും ഗ്രന്ഥകർത്താക്കളും” എന്നതലവാചകത്തിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ടായിരുന്നു.

ഈ പുസ്തകം ക്രിട്ടിയേർത്തു മുളന്തുരുത്തി മാർത്തോമ്മാസ്കൂൾ ഫോഡ് മാസ്റ്റർ യാക്കോബ അവാർകുമാരാണ്. ഇദ്ദേഹം സുറിയാനി സമുദായത്തിന്റെ കൃതജ്ഞതയ്ക്കു പാത്രവാനായിരിക്കുന്നു എന്നു പറവാൻ ഞങ്ങൾ സംശയിക്കുന്നില്ല. അദ്ദേഹത്തിന്റെ പരിശ്രമം സഫലമാകണമെങ്കിൽ സമുദായം ഈ പുസ്തകം വാങ്ങി വായിക്കയും അതിന്റെ ഒടുവിൽ ഭാഷാഭിപ്രലിക്ഷി ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചിരിക്കുന്ന മാറ്റങ്ങളെ പ്രവൃത്തിപ്പിച്ചാൽ ധനികയും ചെമ്പുണ്ടായിരിക്കുന്നു. ആയു എന്നെന്നാൽ—

൧- ഇപ്പോൾ എല്ലാ സിമ്മനാരികളിലും കൊവേനുകളിലും സുറിയാനി വേദാഭ്യസനം മന്ത്രമെഴുത്തു, ആ രീതി ദേദപ്പെടുത്തി ചരിത്രം, തത്വജ്ഞാനം, തർക്കശാസ്ത്രം, ബീജഗണിതം, ഭൂമിശാസ്ത്ര ഗണിതം, കണക്കു, പ്രകൃത ശാസ്ത്രം, ശരീരശാസ്ത്രം മുതലാ



യ സാമാന്യവിദ്യാശാലകളിൽ എല്ലാം അദ്ധ്യാപികളെ അഭ്യസിപ്പിക്കണം.

൨- സാർവ്വലോകമായിട്ട് സുറിയാനിക്രൈസ്തവസഭാക്ഷേത്രങ്ങളിലെല്ലാം ആണ്ടു തോറും അതിൽ പരീക്ഷ കഴിവാറായി യുവാക്കളെ അഭ്യസിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യണം.-

൩. മലയാളത്തും പരദേശത്തുമുള്ള വിദേശന്മാരായ മലപ്പാറാർ സുറിയാനിയിൽ പുസ്തകങ്ങൾ നിർമ്മിക്കുന്നതിന്നു പരിശ്രമിക്കുകയും, അങ്ങിനെയുള്ളവരെ പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കുന്നതായ ഒരു സംഘം ഏല്പെടുത്തി നടത്തുകയും വേണം.

൪- പൂവീക്കമയക്കു ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഒട്ടു മികവാറും യൂറോപ്യർ അച്ചടിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടു്, അവയെ വരുത്തി ഒരു പുസ്തകശാല സ്ഥാപിച്ചു അവയുടെ അദ്ധ്യാപികളായി ജംഗ്ലീഷും സുറിയാനിയും പരീക്ഷണമുള്ള രണ്ടു യുവാക്കളെ നിയമിക്കണം.

൫- പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്താതെയിരിക്കുന്ന ഗ്രന്ഥങ്ങളെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിന്നും മറ്റുമായി സുറിയാനി അച്ചടി നടപ്പാക്കണം.

ഈ പുസ്തകത്തിൽ ചില സുറിയാനി പദങ്ങൾ പ്രയോഗിച്ചിരിക്കുന്നതു ഉച്ചാരണഭേദംകൊണ്ടു മനസ്സിലാക്കാതെ വരുന്നതാണെന്നാരു ഭോഷമുണ്ടു്. സുറിയാനി പദങ്ങൾ ജംഗ്ലീഷിൽ എഴുതുമ്പോൾ വരാവുന്ന ഉച്ചാരണഭേദം ജംഗ്ലീഷിൽ നിന്നു മലയാളത്തിലാക്കുമ്പോൾ അധികരിക്കുന്നതിനാൽ വന്ന ഭോഷമാണിതു. പുസ്തക കർത്താവിന്നു സുറിയാനി ഭാഷയിൽ കുറച്ചു അറിവുണ്ടായിരുന്ന സമിതിക്കു ശബ്ദ ഭേദം കൂടാതെ ഈ പദങ്ങളെ പ്രയോഗിക്കുവാൻ ശ്രമിക്കാത്തതു ഏതാണെന്നു അറിയുന്നില്ല- ഒരു രണ്ടാംപതിപ്പു ആവശ്യപ്പെടുന്നവർക്കും അപ്പോൾ ഈ മാറ്റം ചെയ്യുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

ചെറുനവായൂരെ നവീകരണ സഭ.

ഈ സഭ ഇപ്പോൾ ഉത്ഭവിച്ചിട്ടു ഒരു വർഷം തികയാറായി- ഇതിന്റെ ഉത്ഭവത്തിന്നു മേൽമുദ്രതൻ കുറഞ്ഞുനാട്ടു താലൂക്കിൽ ഇപ്പോൾ ഇരിക്കുന്ന ചെറിയൊരു റജിസ്ട്രാർ അപർകളാണു. എന്നാൽ ഇദ്ദേഹം ഹംഗേറ്റാഗം ഏറ്റു ജീവികിൽ വന്നപ്പോൾ താൻ സുറിയാനികാരനാണെന്നും പറഞ്ഞു തങ്ങളുടെ പള്ളിയിൽ വരികയും കല്യാണ കാണുകയും മറ്റും പതിവായിരുന്നു- കുറെ നാൾ കഴിഞ്ഞതിന്റെ ശേഷം സഭാഭ്യന്തരം നടത്തണമെന്നും അതു അല്ലെങ്കിൽ പള്ളി മുറിയെടുത്തു തിരികെത്തന്നെന്നും മറ്റും ഒരൊരു പുതിയകാഴ്ചയെക്കുറിച്ചു ഗുണഭോജികളും മികവാറും ജനങ്ങൾ ആയു നല്ലകാഴ്ചയെന്നു സമ്മതിക്കയും ചെയ്തു വരവെ, മിഷ്യൻ ഉപദേശികൾ ഇദ്ദേഹം പാക്കുന്നസമയത്തു വന്നുകൂടി പ്രാർത്ഥനകഴിച്ചു എന്നു കേട്ട നാൾമുതൽ ഇദ്ദേഹം സുറിയാനികാരനെന്നു എന്നു സൂക്ഷിച്ചു തുടങ്ങി- അപ്പോൾ പുറമെ സുറിയാനികാരന്റെ വേഷം ധരിച്ചതല്ലാതെ സുറിയാനികാരന്റെ നടപടി യാതൊന്നും ഇല്ല സകല നടപടികൾ ജംഗ്ലീഷുമതത്തിലുള്ളതെന്നു എന്നു ദൃഷ്ടാന്തപ്പെട്ടു. അതായതു സുറിയാനിപ്പള്ളിയിൽ വരുമെന്നാത്രം. വന്നാലും കുരിശു വരയ്ക്കുക എന്നുള്ളതു യോദിച്ചു കൊണ്ടു വരുന്നു. ഇപ്രകാരമായതിൽ ഈ മനുഷ്യന്റെ ഉപദേശത്തിൽ ജനങ്ങൾ വഴിപ്പെടാതെയായി. ഇനി ഇതിന്നു ന്യായമെന്തെന്നു വിചാരിച്ചു വളരെ പ്രയാസപ്പെട്ടു അല്ലെങ്കിൽ കൂടുതൽ കഷ്ടതകൾ എന്നൊരു ചുമതലയും അച്ചന്റെ ശേഷകാരും മറ്റുമായി പത്തുപത്തുണ്ടു ആഴ്ചകളേയും എങ്ങിനെയൊ സ്വാധീനപ്പെടുത്തി ടി. റജിസ്ട്രാറുടെ ആഗ്രഹം നടത്തിക്കൊണ്ടു വരുന്നു.

ഇനി ഇവർ നടത്തി വരുന്ന സംഗതിയെ വിവരിച്ചതിന്നു മേൽ പറയാം. എല്ലാത്തോറാഴ്ചകളിലും ഇവരുടെ മുൻനിശ്ചയം അനുസരിച്ചു ഒരൊരീടുകളിൽ സ്വരുമില്ലാത്തതു്. ചിട്ടകളുടെ അപസമാനസരണം പങ്കൊ കരുതരുതെന്നു പറയാ നിരത്തിയിട്ടു എല്ലാവരും വട്ടത്തിൽ ഇരിക്കും. കുറെ ആശ്വസിപ്പിച്ചശേഷം എല്ലാവരും എഴുന്നേറ്റു നിന്നിട്ടു റജിസ്ട്രാർ അപർകൾ ഒരു മലയാള ഏവൻഗോലി എടുത്തു ഒരുഭാഗം വായിച്ചു അദ്ദേഹം ജംഗ്ലീഷു സിമ്മനാരിയിൽ പഠിച്ചപ്പോൾ കിട്ടിയുള്ളതായ അറിവുപ്രകാരം പൊതുവായും തുടങ്ങും. ഒടുവിൽ സുറിയാനി സഭയിൽ നടന്നുവരുന്നതു മൂലാഭക്തി എന്നും മറ്റും കേൾക്കുന്നവർക്കു ശരി എന്നു ഉറപ്പിക്കുവാൻ തക്കവണ്ണം ചില വാക്യവും എടുത്തു പ്രയോഗിക്കും. ഒരു ദീപ്തപ്രസംഗം കഴിച്ചതിന്നുമേൽ ടി. കുറു അച്ചൻ അതിനെ പിൻതാങ്ങി ഉറപ്പിക്കും. ഉടനെ എല്ലാവരും മുട്ടുകുത്തിയും തലനിലത്തു കുന്ദിപ്പും ഇടത്തെ കൈകൊണ്ടു മുഖത്തുവിടിച്ചും കുന്ദിപ്പു കിടക്കും, റജിസ്ട്രാറുവ



ർക്കളോ കുറു അച്ചനോ ഒരു മനുപ്രാർത്ഥന കഴിച്ചു അവസാനത്തിൽ എല്ലാവരും ആ  
 ദേവൻ പറഞ്ഞും സ്വർഗ്ഗസ്ഥനായ ഞങ്ങളുടെ പിതാവെ എന്നു ഒരു അഭ്യർത്ഥന ചെയ്താൽ  
 ഞങ്ങളും എല്ലാവരും അടുത്തുപോയി. പിന്നെ ഞായറാഴ്ചയ്ക്കു ജന വികിത് എന്നു ഉറപ്പിച്ചു  
 വിവിധരും ചെയ്തു. ഇപ്രകാരമാണിവിടെ നടത്തി വരുന്നത്. ടി-റജിസ്ട്രാറും അച്ചനും  
 അനേകം ജനങ്ങളെ ഇതിലേക്കു ആകർഷിക്കുന്നുണ്ടു്, മിക്ക ആഴ്ചകളും ഒരുപ്രാവശ്യം  
 കൂടിയാൽ പിന്നെ കൂട്ടുന്നില്ല. കുറുപ്പും പടിക്കൽനീനും എല്ലാ അച്ചന്മാരും തുരുത്തിപ്പ  
 ങ്ങി പള്ളിയിൽ നിന്നും ചെങ്കുരുത്തംകരെ അച്ചനും തോട്ടപ്പടി പള്ളിയിൽ നിന്നും  
 ഇരുമല കൊച്ചുച്ചൻ നീക്കി ശേഷം എല്ലാ അച്ചന്മാരും ഇവരുടെ ജാമയിൽ ഒന്നും  
 രണ്ടും പ്രാവശ്യം അകപ്പെട്ടുപോയി. ഇടവകയിൽ യോഗ്യന്മാരായ ജനങ്ങളുടെതട  
 സ്സംകൊണ്ടോ അവർ സുബ്ബുപിതോന്നിയിങ്കൊ പിന്നീടു് അവിടെ ഇതിൽ കൂടുവാൻ  
 വരിക ഉണ്ടായില്ല. ഇതിൽ കൂടുവാൻ വിസമ്മതിക്കുന്നവരെ ചില സമയം രജിസ്ട്രാർ  
 ശാസിക്കുകയുണ്ടു്. എന്നു ശാസിച്ചാലും അയാൾ ഒരു രജിസ്ട്രാർച്ചെ- തിരുവിതാം  
 കൂർ പോലീസു സൂത്രങ്ങളോ ദിവാന്റെ ആയിരുന്നെങ്കിൽ ഈ ആഴ്ചകളെ ആഗ്രഹം  
 ശാസനയാൽ നടത്താമായിരുന്നു- അങ്കിലും പത്തു പന്ത്രണ്ടാളുകൾ വരെ മോഹിപ്പി  
 ണ്ടു- അതു ഒന്നാണു- ഇടയന്നില്ലാത്താൽ ആഴ്ചകൾ തെറ്റുക സമജമാണല്ലൊ- പ്രി  
 യപത്രാധിപരെ ഞങ്ങളുടെ വാദം മറ്റൊന്നുമല്ല- സുറിയാനിസഭയിൽ രക്ഷയ്ക്കു  
 വേണ്ടുന്ന വഴികൾ ഇല്ലാത്തതുവേണ്ടയൊ ഈ പുരിയവഴിയിൽ നടപ്പു- അതി  
 ന്നാൽ പത്രാധിപർ ദയവുചെയ്തു ടി- ടി- ടി- ശ്രീ- മലകരയുടെ മറ്റ് ദീവനാഭ്യു  
 സ മെത്രാപ്പോലീത്താ തിരുമേനിയേയും കമ്മട്ടിക്കാരെയും ഈ വിവരം പത്രമുഖേന  
 ഉദ്ധരിച്ചിട്ടു ഒന്നുകിൽ ഞങ്ങൾ എല്ലാവരും അതിൽ ചേരുന്നതിനോ അല്ലെങ്കിൽ  
 ഈ നൂതനസഭയുടെ തെറ്റിനെ കാണിച്ചു അതിൽ ആരും പ്രവേശിക്കരുതെന്നോ  
 എല്ലാവർക്കും കല്പന അയച്ചിരിക്കുന്നതിനു സമീപനം അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നു-

(ശേഷം വഴിയെ)

ചെരുവാവുക നൂതന സഭയിൽ കൂടാത്തവർ-

സൂചനകൾ

മൺകൊട്ട പള്ളിക്കൽ- ഞങ്ങൾ പള്ളിയിൽ വന്നുവെച്ചു സംബന്ധിച്ചു നവീകരണ  
 കമ്മിറ്റിയും മെത്രാനും കൂടി സുറിയാനി കമ്മിറ്റിക്കുടേയും മെത്രാന്മാരുടേയും മെൻ  
 ത്രോധിപ്പിച്ച അന്ത്യായം തള്ളി ജില്ലയിൽ ഉണ്ടായ വിധിമെൻ അവർ ഹൈക്കോർട്ടി  
 ൽ അപ്പീൽ ചെയ്തിരുന്നു. ഹൈക്കോർട്ടുകാർ അപ്പീൽ തള്ളി ചിലവുകൊടുക്കുവാൻ വി  
 ധിച്ചിരിക്കുന്നതായി അറിയുന്നതിൽ സന്തോഷിക്കുന്നു, ഇനിയും അടങ്ങാതിരിക്കയില്ല.

മലകര സഭാതാരക- നവീകരണസമുദായം വകയായി നടത്തിയ ശേഷം കുറെ  
 നാളായി വിഴുതായിപ്പോയ ഞരും മംഗലാപത്രിക വീണ്ടും ആരംഭിച്ചിരിക്കുന്നതിൽ  
 ഞങ്ങൾ വളരെ സന്തോഷിക്കുന്നു. ഞരും പ്രാവശ്യം സുവിശേഷസമുദായം വകയായിട്ടാ  
 ണ നടത്തുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു. പത്രാധിപരും മറ്റും യാണു രക്ഷകന്മാരു  
 ഞരായ സംഘത്തിന്റെ ഉദ്ദേശം മാത്രം അനുസരിച്ചു നടത്തുകയായിരിക്കണം വലി  
 യ തരകേട്ടു വരികയില്ല. മുൻപ്രാവശ്യത്തെ ശരി അനുസരിച്ചു നടക്കുന്നപക്ഷം ഞ  
 ഞർക്കു കുറച്ചു ബുദ്ധിമുട്ടു നേരിട്ടാലും പെട്ടെന്ന് പോകാമെന്നു് ആലോചിക്കരുതെ  
 ന്നു ആരംഭത്തിൽ തന്നെ ഞങ്ങൾ സ്നേഹപുരസ്സരം ഗുണഭോജിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

മാർത്തോമ്മാസിമ്മനാരി- ഇവിടെ നവീകരണയ്ക്കു കൂടിയ സംഘവിവരങ്ങ  
 ളെയും അന്നത്തെ പ്രസംഗങ്ങളെയും മറ്റും വിവരമായി സഭാതാരക പ്രസംഗിച്ചി  
 ട്ടുണ്ടു്. പ്രസംഗികളുടെ കൂട്ടത്തിൽ ബ: ആർച്ചുവീകൻ കോശി അവർകളെയും അ  
 ദേവത്തിന്റെ പ്രസംഗത്തെയും കുറിച്ചു മറ്റും ദീക്ഷിച്ചിരിക്കുന്നതു് എന്താണൊവാ  
 അറിയുന്നില്ല. നവീകരണത്തിന്റെ യഥാർത്ഥ നന്മയ്ക്കും അറിവിനും മനസ്സുതിരി  
 വിനും വേണ്ടി ബൈബിളിന്റെ പുസ്തകങ്ങൾക്കു് അനുരൂപപ്പെടുത്തി കാണിച്ചു ആന  
 ഗത മറച്ചുകളഞ്ഞതു് അത്ര നന്നായി എന്നു അവരെക്കുറിച്ച് സൗജന്യമുദമുദവർ  
 വിചാരിക്കുമെന്നു തോന്നുന്നു;



രക്ഷിക്കപ്പെട്ടവർ—ദുഃഖപീഡ പെർവ്വായവെന്തൊരുതെ ഉപദേശത്തെറ്റുക  
 ജെക്കരിച്ചു ഞങ്ങൾ പ്രസംഗിച്ചപ്പോൾ നവീകരണകാരിൽ അനേകരും ഞങ്ങ  
 ളോടു ചിരൊധമായിരുന്നു. ജപ്പാൾ ബാപ്റ്റിമായിട്ടുള്ളവർ സഭാതാരകയും ആരും  
 ഭത്തിൽതന്നെ അധരം പൊജകരാകിയിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ അതാൽമോശിരിക്കു  
 ന്നു ഭേലവനാഥിക് രം അടുത്തകാലത്തു കത്തോലിക്കൻ പല ഭൃത്യന്മാർക്കും ആത്മീയ  
 ഉണർപ്പുണ്ടാകയും വളരെ സഹോദരങ്ങൾ തങ്ങളെത്തന്നെ കത്തോലിക്കൻ ഭക്തിച്ചു  
 ഭലാകലയന്മാർ അറിഞ്ഞുകൂടാത്ത ആശ്വാസത്തിൽ ജീവിക്കയും ചെയ്തു എന്നും (രം  
 സന്തോഷ ജീവിതം കാലക്രമേണ കുറഞ്ഞുവരുന്നതായി അനുഭവത്താൽ അറിയുന്ന  
 എന്നും അത് സമ്മതിക്കുന്നു. രക്ഷിക്കപ്പെട്ടവർ പിന്നെ പാപംചെയ്യാൻ കഴികയില്ല  
 ന്നുള്ള ദുഃഖപീഡിന്റെ ഉപദേശം പൈശാചികമാണെന്നു ജപ്പാൾ സന്തോഷത്താൽ  
 അങ്കിലും ജവർ അറിഞ്ഞതു ഭാഗ്യംതന്നെ. സ്വന്തസന്തോഷം തെളക്കാൾ ഉറപ്പായ വേദ  
 സാക്ഷിയുള്ളതുകൊണ്ടു ഞങ്ങൾ പണ്ടുതന്നെ ഇതു പറഞ്ഞിരുന്നതാണല്ലോ.

കുളമ്പിലെ ജെടിപ്പെണ്ടൻ കത്തോലിക്കാ എന്ന പത്രാധിപർ ഞങ്ങൾക്കു എ  
 ഴുതി അയച്ചിരിക്കുന്നത്—ദാഹാകാരത്തെ ഒരു കൃതിയിൽനിന്നു അറുപ്ത പകർത്തിയി  
 രുന്ന ഒരുഭാഗം ഇടവകപത്രികയിൽ ചേർത്തിരുന്നതു യഥാർത്ഥമല്ലെന്നും കാണിച്ചുകൊ  
 ട്ടത്താൽ വീരശ്രംഖലയൊ മുട്ടുകൊ ക്കുതാണ്ടെല്ലാം ജനാം കൊട്ടുകാരെന്നും നന്ദുവാ  
 ണിപ്പിച്ചുകയിൽ ഒരുപിടാൻ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. പത്തായം മൂന്നാമസമാന  
 ന്നു വെച്ചിട്ടുകൊണ്ടു അപേക്ഷിപ്പാൻ കുളമ്പസഹോദരി ഞങ്ങളോടു ആവശ്യപ്പെ  
 ട്ട വിവരം ഞങ്ങൾ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയും ചെയ്തു. പത്തായം വച്ചിട്ടുണ്ടോ, അന്താ  
 ണ്, ഭരവ അയക്കണമോ എന്നിങ്ങനെയൊ സഹജീവി ഞങ്ങളോടു ജപ്പാൾ  
 ചോദിച്ചിരിക്കുന്നത്, ഞങ്ങൾ എന്നു മറുപടി അയക്കണമെന്നു മാനാനും സഹോദ  
 രിയുടെ ഭേലവകൻ അറിയിച്ചാൽ വലിയ ഉപകാരം. ദേ. റെമിഡ തങ്കങ്ങൾ ഇടവെ  
 ട്ട ഞങ്ങൾക്കും ടി. ഭേലവകൻ ഒരു പത്തായം വച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. അതുവല്ലതും ആകു  
 ലെ. ഞങ്ങൾക്കു അപേക്ഷയില്ല.

ഉപകാരം ചെയ്തിട്ടുള്ളവർ ഉപദ്രവികൾ—ജനത്തെ പത്രികയിൽ മൂവാറ്റു  
 പൂഴി നിന്നുവന്ന ഒരുഭേലവനും മേൽനീട്ടുള്ളതിൽ സുറിയാനികാരനായ ഒരു ഉദ്യോഗ  
 സ്ഥൻ മൂലം പെരുമ്പാവൂർ ചില സുറിയാനികൾക്കും ഞങ്ങളെ നവീകരണമാക്കുവാൻ  
 ശ്രമിക്കുന്നതായി പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ജതിന്റെ വാസ്തവം ഉറപ്പായി പറയാൻ ഞങ്ങ  
 ൾക്കു പെരെ അറിവില്ല. സുറിയാനികൾക്കു ഉദ്യോഗം കിട്ടിയാൽ ഉപകാരം ചെയ്തിട്ടു  
 ള്കിലും സഭയെ ഉപദ്രവികളാക്കുന്നു ഞങ്ങൾക്കു ഏറ്റവും ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരൊടും അപേ  
 ക്ഷിച്ചുകൊള്ളുന്നതു കൂടാതെ പെരുമ്പാവൂരെ സഹോദരങ്ങളോടും അല്പം പറഞ്ഞു  
 കൊള്ളട്ടെ. നിങ്ങളെ ആതു ഉപദേശിച്ചുലും ഏതല്ലാം വിധത്തിൽ തെറ്റിക്കാൻ ശ്ര  
 മിച്ചുലും സുറിയാനി മതോപദേശങ്ങൾക്കു കേരിരായി വല്ല വാക്കും കേട്ടാൽ അതു  
 വിശ്വസിക്കരുത്. അങ്ങനെ പറയുന്നവൻ ചെന്നാ ആണെന്നു വിശ്വസിച്ചുകൊൾക.  
 ഒരു പരീക്ഷ കൂടെ പറഞ്ഞുതരാം. ഏവിടെ നിങ്ങൾ സംഘം കൂട്ടുന്നവൊ അവിടെ  
 വെച്ചു ചെയ്യുന്ന പ്രാർത്ഥനകളിൽ ശുദ്ധ കന്യകയൊടും പരിശുദ്ധന്മാരൊടും ഉള്ള പ്രാ  
 ൾത്ഥനകൾകൂടെ ചൊല്ലിത്തരുവാൻ നിങ്ങളെ ഉപദേശിക്കുന്നവരൊടു ആവശ്യപ്പെ  
 ട്ടക. അവൻ അതിനു വിസമ്മതിക്കുന്ന പക്ഷം എടുത്തുകാരൻ ആണെന്നു ഉറപ്പായി  
 ധരിച്ചുകൊൾവിൻ. അങ്ങനെയുള്ളവർ നാവാൽ എത്ര പുണ്യം പറഞ്ഞാലും ചെവി  
 കൊള്ളണ്ടോ. ഇതു നിങ്ങൾക്കു ഒരു “ശിഷ്ടാലേതു” ആയിരിക്കട്ടെ. ഒരുവേള വഞ്ചി  
 പ്ലാൻ വരുന്നവനെങ്കിൽ നിങ്ങൾ “നന്ദനീരഞ്ഞമറിയം” ചൊല്ലിക്കൊള്ളുവാൻ അ  
 വൻ സമ്മതിക്കുമായിരിക്കും. അതുപോലും അവൻ ചൊല്ലിത്തരുമൊ എന്നു അറവെന്നു  
 പരീക്ഷിപ്പിൻ. അപ്പോൾ ചെമ്പു തെളിയും.

വിശേഷ വർത്തമാനങ്ങൾ.

നീ. വ. ദി. ശ്രീ. മലങ്കര ഇടവകയുടെ മാർ ദീവന്നാശ്വാസ് മെത്രാപ്പോലീ  
 ഞാ തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു ജൂൺ മാസം ൨൧-ാം- തിരുവനന്തപുരത്തു നിന്നു കൊച്ചു  
 രത്തേക്കു എഴുന്നള്ളിയിരിക്കുന്നതായി അറിയുന്നു.



വാട്ടുവെച്ചു കോഴികളെ കൊത്തിയു എന്ന സംഗതിക്കു മറ്റു പേരെ പൊലീസുകാർ ചോദ്യം ചെയ്തതിൽ മറ്റു പേർക്കു വെച്ചതും രണ്ടുപേർക്കു ഭരണവും ഉറപ്പിക മെറാശി പ്രസിഡൻസി മജിസ്ട്രേറ്റു ചീഫ് ക്ലിയിരിക്കുന്നു. ഒടുവിൽ പറഞ്ഞ രണ്ടുപേർ വാട്ടുവെച്ചവരല്ല കണ്ണാൻ പോയവർ മാത്രമാണ്.

മലിമുഖ്യങ്ങളുടെ സഭാഭാഗത്തിലെ വിവാഹം ചെയ്യുന്നതിനു അനുവദിക്കുന്നതായ ബിൽ കഴിഞ്ഞ ഒരു സംവത്സരക്കാലം ഒഴിയാതെ സഭയിൽ ഫാജറാകപ്പെടുകയും തള്ളപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നതിന്റെ ശേഷമാണ് ഇപ്പോൾ പാസ്സാക്കപ്പെട്ടത്. ഈ പ്രാവശ്യം മലയാളത്തിൽ മനസ്സിലാ പുത്രന്മാരും പൗത്രന്മാരും അനുക്രമ കക്ഷികളായിരുന്നു. ഇത്ര വലിയൊരു വരേ നിശ്ചയിച്ചു തള്ളപ്പെട്ട ഈ ബില്ലിനു ഈ പ്രാവശ്യം ഭൂരിവക്ഷികൾ അനുകൂലിക്കാതിരുന്നതുകൊണ്ട് തദ്ദേശീയന്മാർക്കു കക്ഷിയേർപ്പെട്ടു കൊണ്ടായിരിക്കുമെന്നും ഉറപ്പിച്ചുകൊടുത്തതുകൂടി.

செ. வ.

ന- ഐ-

ക്രിറ്ററിലെ ലഹള—ഗ്രീസിൽ തുക്സിയുടെ രാജ്യമായ ക്രീറ്റിൽ എന്നുവെന്ന് ല  
 ഹള തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ജൂലായി ൧൨-ാം-നും ഇംഗ്ലീഷ് പട്ടാളം അവിടെ എത്തിയി  
 ിരിക്കുന്നു. മസിഡോണിയയിൽ ൪൦൦ ഗ്രീക്കുകൾ കടന്നിരിക്കുന്നു. തുക്സികൾ ഹെറാ  
 ക്സിലിൻ പട്ടണത്തെ വളഞ്ഞിരിക്കുന്നു എന്നും പട്ടണത്തിൽ കടപ്പാൻ ശ്രമിക്കുന്നുഎ  
 ന്നും പക്ഷെ ഗവർണ്ണർ അറുപതാളിക്കുന്നിപ്പുന്നു. ൨൪-ാം-ത്തെ കമ്പികൊണ്ടു കാണുന്നു.  
 ൨൫-ാം-ത്തെ കമ്പികൊണ്ടു ക്രീറ്റിലെസ്ഥിരി വളരെ മോശമാണെന്നും ലഹളകാ  
 രകളെ ആവശ്യം ഒരാഴ്ചയിലകത്ത നിവൃത്തിയിട്ടില്ലാത്തതും അപകട യുദ്ധം തുടങ്ങുമെ  
 ന്നും മസിഡോണിയയുടെ ഭൂനരരെ ചെന്നിരിക്കുന്ന ഗ്രീക്കുകൾ തുക്സികളെ ഭൂതാഗ്നി  
 യിരിക്കുന്നു എന്നും കാണുന്നു. ൨൬-ാം-ത്തെ കമ്പികൊണ്ടു മസിഡോണിയയിൽ



ച്ചു രണ്ടുകൂടും യുദ്ധം തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു- ഏതൻസിലുള്ള ജനരരാജ്യ പ്രതിനിധികൾ ഗ്രീക്കുകൾ മസിഡോണിയായുടെ നേരെ ചെന്നതിനെ വിരോധിക്കുകയും ഗവൺമെൻ്റ് ഇനിത്തുടങ്ങും അതുതക്കിക്കരുതെന്നു കല്പിക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ൨൭-ാം നാ-ത്തെ കമ്പികൊണ്ടു ലഘു കിഴക്കെ ക്രിറ്റിഡേക്കു കടന്നിരിക്കുന്നു- അവിടെയുള്ള ചിലർ ലഘുക്കു കടന്നു- അയ്യയങ്ങളും ശേഖരിച്ചു കൊടുക്കുന്നുണ്ടത്രെ- തുങ്കിയും ഗ്രീസുടയി യുദ്ധമുണ്ടാകുമൊ എന്നു വളരെ സംശയമുണ്ടു- ൨൯-ാം-ത്തെ കമ്പിയിൽ ഗ്രീസുകാർ ക്രിറ്റുകാർ കടന്നു- അയ്യയങ്ങളും കൊടുത്തതും മസിഡോണിയായിൽ ഗ്രീക്കുകൾ ചെന്നതും അന്യായമാണെന്നു സൂൽത്താൻ ഗ്രീസിലേക്കു ഏഴുതി അയച്ചിരിക്കുന്നു- ഗ്രീക്കുകാർ മുറുവത്തെ ഉപദേശപ്രകാരം നടക്കാരമ്പക്ഷം സൂൽത്താനോടു വെറുതെ ഇരിപ്പാൻ പറയുന്നതല്ലെന്നു ശേഷം രാജാക്കന്മാർ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു-

“ദൂരദൃഷ്ടി”

ഈ ലേഖകന്മാർ—അയിരൂർ പള്ളി, കെ, ഈ ലേഖനങ്ങൾ സമലക്കരവിനാൽ നിർത്തിവെച്ചു. ആജീവ—ജതു ചില കാരണങ്ങളാൽ ജഗദ്ഗുഹ്യം മോപ്പാൻ ജടയായിപ്പു. അടുത്തതിൽ—ലീനടത്തു പടിഞ്ഞാറെ ചെറിയപള്ളി—കിട്ടിയിരിക്കുന്നു.

## മുളന്തുരുത്തിയിൽ കഴിഞ്ഞുപോയ ബ- ഏടമ്പാടത്തു അബ്രാഹം കുത്തനാർ അവർകൾ.

മാന്യപത്രാധിപരെ,

താങ്കളുടെ പത്രമുഖേന ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ സന്താപകരമായ വിധോഘാതത്തെ വളരെ പ്രസന്നത്തോടുകൂടി ജനസാമാന്യത്തെ അറിയിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ഇദ്ദേഹം കഴിഞ്ഞ ഇടവമാസം ആദിയോടുകൂടി സ്വപ്നസുഖഭേദകൊണ്ടു പീഡിതനാകയും ആദിയിൽ നിസ്സാരമായി കാണപ്പെടുകയും വിചാരികപ്പെടുകയും ചെയ്തു സുഖഭേദം ഒരപ്പുറത്തുനിന്നും പനിയുടെ സ്വഭാവത്തിൽ വളരെ അസ്ത്രാസന്നപ്പെടുകയും സമീപമുണ്ടായിരുന്ന നാട്ടു വൈദ്യന്മാരുടെ ചികിത്സകൊണ്ടു വിശേഷഗുണമൊന്നും കാണാഞ്ഞു ചെയ്തുതിന്നാൽ കോട്ടയത്തുനിന്നു കൊച്ചുതൊമ്മൻ അപ്പോത്തികരിലെ വരുത്തുകയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചികിത്സയിൽ അല്പം ശാന്തത കാണുകയും ചെയ്തു. വീണ്ടും നാട്ടുചികിത്സ തന്നെ തുടങ്ങുകയും മരണത്തിൽ ഒരാഴ്ചമുമ്പുവരെ രോഗം അല്പാല്പഭേദഗതിയോടുകൂടെ മികവാറും ഒരം സ്ഥിതിയിൽ തന്നെ ഇരിക്കുകയും ചെയ്തു. എന്നാൽ മിഥുനം ൩൦-ാം- മുതൽ രോഗം അപകടസ്ഥിതിയിൽ ശിശ്യാത്തിൽ കൂടിയതിനാൽ കർക്കടകം ൨-ാം നാ- രാത്രി അന്ത്യ തൈലാഭീഷേകം കഴികയും ൩-ാം- രാദിലെ പൂണ്ണബോധത്തോടെ വിശുദ്ധകുഞ്ചാന അനുഭവിക്കുകയും ചെയ്തു. ഇതിന്റെശേഷം സകലവും കർത്താവിങ്കൽ ഭരമേല്പിച്ചു കർക്കടകം ൧൨-ാം നാ- പ്രാഴ്ച ആരംഭിച്ചു ഉദ്ദേശം ൧൨- മണിക്കു ശാന്തതയോടെ കർത്താവിങ്കൽ നിരവധി പ്രാപിക്കുകയും ചെയ്തു. ബ- യാക്കോബ് റമ്പാച്ചൻ ൨൩ ദിവസം മുമ്പു തന്നെ വെട്ടികൽ നിന്നു വന്നെത്തുകയും ബ- പെരലൂസ റമ്പാച്ചൻ പ്രാഴ്ച കോട്ടയത്തുനിന്നു വന്നെത്തുകയും ചെയ്തിരുന്നു. ഇവർ സമീപമുള്ള ഇടവകകളിലെ പട്ടക്കാരുടെ സഹായത്തോടു കൂടി വെള്ളിയാഴ്ച പട്ടക്കാർക്കുത്ത സകല കർമ്മങ്ങളും അനുഷ്ഠിച്ചതിന്റെ ശേഷം ജഡത്തെ സം



നൂറും ചെയ്യും ചെയ്തു. മരിക്കുമ്പോൾ വയസ്സ് ൨൪ മാത്രമെ ഇദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. ലെന്തീക കാഴ്ചങ്ങളിൽ വലിയ കാഴ്ചപ്രാപ്തി ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെങ്കിലും ആത്മിക കൃത്യങ്ങൾ വളരെ താല്പര്യത്തോടും ഭക്തിയോടും നടത്തി വന്നിരുന്നു. വിചാഹം കഴിച്ചിട്ടില്ലാത്ത പട്ടകാരൻ ആയിരുന്നതിനാൽ പള്ളിയിൽ താമസിക്കുകയും തന്റെ ഇടവക ജനങ്ങളുടെ ആത്മീകആവശ്യങ്ങളെ ജാഗ്രതയോടുകൂടെ നിറവേറ്റി വരികയും ചെയ്തിരുന്നു. ഇദ്ദേഹത്തെപ്പോലെ ഭക്തരായിട്ടും യാതൊരു ദുഷ്ടവും ഇല്ലാത്തവരായിട്ടും ഉള്ള പട്ടകാർ ഏറെ ഉണ്ടെന്നുതന്നെല്ല. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ മരണം വളരെ വിശേഷമായിരുന്നു എന്നതന്നെ വിചാരിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. രോഗത്തിനു സാധാരണയുണ്ടായിരുന്ന ബുദ്ധിയുടെ മാന്ദ്യവും വികാരവും മരണ ദിവസിയുടെ തലനാൾ മുതൽ ഇല്ലാതാകയും അന്ത്യതൈലാഭിഷേകം വിശുദ്ധ കർച്ചാ ന മുതലായകർമ്മങ്ങൾ ഭക്തിയോടെ കൈകൊള്ളുകയും ചെയ്തതിന്റെ ശേഷം മരണത്തിന്മുമ്പു കൈകൾ നമസ്കാരം കഴിച്ചു ചുറ്റും കൂടിയിരുന്ന അസംഖ്യം ആളുകളെ അനുഗ്രഹികയും ചെയ്തതിൽപിന്നെ അവസാനസമയം വരെ യാതൊരു ചേഷ്ടയാകട്ടെ യാതൊരു സംസാരമാകട്ടെ ഉണ്ടാകാതെ ശാന്തതയോടും സെന്റുതയോടും ഇഹലോകം വിട്ടുപിരികയും ചെയ്തു. ഞം ബഹുമാനപ്പെട്ട പട്ടകാരന്റെ നഷ്ടം ഞം ഇടവക ജനങ്ങൾ എല്ലാവരും ഒരുപോലെ അനുഭവിക്കുന്നതും എടുപ്പത്തിൽ നീങ്ങിപ്പോകാത്തതും ആകുന്നു.

തിരുവനന്തപുരത്തു പണിയിക്കുന്ന യാകൊബായ സുറിയാനി പള്ളിയുടെ പണിയിലുപിലെക്കു മലങ്കര ഇടവകയുടെ മാർ ദീവന്നാ ബ്രൊസ് മെത്രാപ്പോലീത്താ തിരുമനസ്സിലെ കല്പനപ്രകാരം പള്ളികളിൽ നിന്നും പണം അയച്ചിട്ടുള്ളതിനു വിവരം.

൧൦൦൧൧- ക്ഷേത്രം മുതൽ കിങ്ടം വരെ.

പുതുപ്പള്ളി പള്ളിയിൽ നിന്ന			വടകര പള്ളിയിൽ നിന്ന		
കോടയത്തു പുത്തൻ	"	൧൦൦	കാട്ടുക	"	൭൬
തുവമൺ	"	൨൭	തലപടി കിഴക്കേക്കര	"	൧൦
കായംകുളം	"	൫൦	തലപടി പടിഞ്ഞാറേക്കര	"	൧൦൦
പുത്തൻകാവു	"	൨൭	കണ്ടനാട്ടു	"	൨൦
കൈപ്പട്ടുക	"	൧൦൦	മല്ലപ്പള്ളി പഴെ	"	൧൪
കാമല്ലുക	"	൫൦	വെണ്ണിക്കുളം	"	൨൭
കല്ലംകുത്ര	"	൨൭	ചെങ്ങരൂർ	"	൧൪
അരമകം	"	൧൭	മല്ലപ്പള്ളി പുത്തൻ	"	൨൧
മാറ്റവലികര	"	൧൦	ചെങ്ങന്നൂർ	"	൨൭
നിരണം	"	൫൦	തിരുവല്ലാ കടപ്രത്തു	"	൨൭
കല്ലപ്പാറ	"	൫൦	കാത്തികപ്പള്ളി	"	൨൦
കോതമംഗലം ചെറിയ	"	൭൦	തിരുവല്ലാ പുത്തൻ	"	൨൦



# പഞ്ചാംഗം

ഫലപ്രസാദം ഓഷ്ഠ (ചിങ്ങം)

സ്വദിയാ	ഇംഗ്ലി	മലയാ	ആ	വിശേഷ ക്രിയാസങ്ങൾ.
നി	ഷ	ഭം	കൃ	
പ	പ	ന	വ്യ	
ര	പ	ന	വെ	
ന	പ	പ	ശ	പ-ാം-ന- മന്ത്രശ്ലോനിയും ഏഴു മങ്കളം ഏ
ഭ	പ	ര	തെ	ലിയാസാദം ഏന മങ്കളമായ സമദേവതാ
ക	പ	ന	തി	ഭക്ത ഭാഷ പതിനഞ്ചു നോമ്പു ആനം
ന	പ	ഭ	ചെ	പ-ാം-ന- പെ- പിമ്പു പ-ാം- നാ- വായന-
ര	പ	ക	ബ	
വ	ര	ന	വ്യ	ന-ാം- ന- കന്താവിന്റെ മറ്റുരൂപം (ദാ
ൻ	ര	ര	വെ	നായ) വായന- പൂക്കോ ന്താ-ര-ന-ന
പ	ര	വ	ശ	
പ	ര	ൻ	തെ	ര-ാം-ന- ഭാഗ അസോസോയെൻ സമദാ
പ	ര	പ	തി	യുകെ ഭാഷ
ര	ര	പ	ചെ	പ-ാം- ന- മറ്റുരൂപ- പിമ്പു പ-ാം-നാ- വാ
പ	ര	പ	ബ	യന മത്താ- ര-പ-ന- ര-വ-ന-ന
പ	ര	പ	വ്യ	
പ	ര	പ	വെ	പ-ാം-ന- പതിനഞ്ചുനോമ്പു വീകൽ- കൈ
പ	ര	പ	ശ	പമാതാവിന്റെ വാങ്ങിപ്പു പെരുനാൾ (ദാ
പ	ര	പ	തെ	നായ) വായന പൂക്കോ- പ-ാം-ന- ന-വ-
പ	ര	പ	തി	പ-ാം-ന- യോഹ- പന്താ- ര-വ-ന-ന
ര	പ	പ	ചെ	പ-ാം-ന- വാങ്ങിപ്പു പിമ്പു പ-ാം-നാ- വാ
ര	പ	പ	ബ	യന മങ്കളം- പ-ാം-ന- ന-വ-ന-ന
ര	ര	ര	വ്യ	
ര	ര	ര	വെ	ര-ാം-ന- വാ- പിമ്പു പ-ാം-നാ- വായന
ര	ര	ര	ശ	പൂക്കോ- പ-ാം-ന- ന-വ-ന-ന
ര	ര	ര	തെ	
ര	ര	ര	തി	
ര	ര	ര	ചെ	
ര	ര	ര	ബ	
ര	ര	ര	വ്യ	
ര	ര	ര	വെ	
ര	ര	ര	ശ	



	ബ്രിട്ടീഷ് രൂപാ	ചരൂ
ഒരു കൊല്ലത്തേക്കു	൧	൧൪
ഒരൊമ്പ്രതിക്കു	൦	൪
പരസ്യ രൂ ലി		
ഒന്നാം പ്രാവശ്യത്തേക്കു വരി ഒന്നിനു	൦	൩
പിന്നെ എല്ലാ പ്രാവശ്യങ്ങൾക്കും ടി	൦	൧൪

## NOTICE

പത്രിക സംബന്ധമായ സകല എഴുത്തുകളും ഭേദപനങ്ങളും പണവും കോട്ടയത്തു മാതേന്താമ്മസ് അച്ചുകൂട്ടം മാനേജർക്ക് മേൽവിലാസം വച്ചു അയക്കേണ്ടതാകുന്നു.

പത്രിക കൈപ്പറ്റുന്നവർ മുൻ കൂറായി വരി അടയ്ക്കേണ്ടതാകുന്നു. പത്രവരി അഞ്ചു രൂപയെ അഥവാ രൂപയെ അയച്ചാലും മതിയാവാം. എന്നാൽ രൂപാ ഒന്നു ഒരു അണ ഡിസ്ട്രിക്ട് കൗൺസിലർ വക വച്ചു തരേണ്ടതാകുന്നു.

വിഷപ്പട്ടി വിഷത്തിൽ ഒരു കൈകളെ ഒഴുക്കും.

വിഷപ്പട്ടി കടിച്ചാൽ ഏഴുദിവസത്തിനകം ഒരു ഗുളിക ഇഞ്ചിനീ ററിൽ സേവിച്ചു മൂന്നു ദിവസത്തെ പത്ര്യാ എടുത്താൽ വിഷം നീങ്ങുന്നതാകുന്നു. ഗുളിക സേവിച്ചേടും കൂലവും പത്ര്യാത്തിന്റെ വിവരവും ഗുളികയോടു കൂടി കിട്ടുന്നതാകുന്നു. ഈ ഗുളികകൾ ഇല്ലാതിരുന്നതിനെ ഇപ്പോൾ സിമ്മനാരിയിൽ വരുത്തിയിട്ടുണ്ട്. ഗുളിക ഒന്നിനു വില ചരൂ ൧- മാത്രം. ആവശ്യമുള്ളവർ വാങ്ങിച്ചുകൊള്ളുവാൻ ഇതിനാൽ തിയ്യപ്പെടുത്തുന്നു.

## പരസ്യം

വരിപ്പണം എത്തിച്ചു തരുവാൻ ഞങ്ങളുടെ വാഗ്ദാനത്തിൽ ചിലർ ചെയ്യുന്ന ഉദാസീനതയെക്കുറിച്ചു പലപ്പോഴും ഓർപ്പിച്ചിട്ടുള്ളല്ലോ. ഇതുകൊണ്ടു ഇവരിൽ ചിലർ ഒരു ഇളകവും തട്ടുന്നതായി കാണുന്നില്ല. ഞങ്ങൾക്കു ഉപേക്ഷിക്കുന്നതല്ല. അച്ചടിക്കാൻ ശമ്പളവും നാമനങ്ങൾക്കു വിലയും ശരിയായി കൊടുത്താണു പത്രിക അച്ചടിച്ചു അയക്കുന്നത്. വിഷ്ണുക്കാരായി കാണപ്പെടുന്നവർക്കു ഇനിമുൻപ്രകാരം നോട്ടീസും പിന്നാലെ അവരുടെമേൽ അന്ത്യാധവും ഉണ്ടാകുന്നതാണെന്നു ഇതിനാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നു. മ. ഇ. പ. മാനേജർ.